



Lilienthalstraße 1 · 82205 Gilching  
Tel. 08105/384444  
Zustell-Service Tel. 089/54655-138

## Die Wochenzeitung innes



### Zuversichtlich

Christian Fehl, neuer Präsident des Lions-Clubs, tritt sein Amt in einem nicht gerade einfachen Jahr an. Bei der



Amtsübergabe blickte er dennoch zuversichtlich nach vorn und geht neue Ziele an. Seite 12

# „Den Kunden eine Freude machen“

Die Geschäfte der Gärtnerei Fischer blühen wieder auf



Die Fischers halten auch in Krisenzeiten fest zusammen: Adalbert Fischer (Mitte) mit seinen Kindern Thomas und Daniela. Bild: Hauck

**Starnberg** · Rot und rosa, gelb, weiß und blau: In den Gewächshäusern der alteingesessenen Gärtnerei Fischer stehen die

Fuchsien, Begonien und Geranien in voller Blüte. Die Farbenpracht täuscht leicht darüber hinweg, dass das Familienunter-

nehmen harte Zeiten hinter sich hat. Inhaber Adalbert Fischer und die Juniorchefs, seine erwachsenen Kinder Daniela und

Thomas sehen abgekämpft aus. „So viel wie dieses Jahr haben wir noch nie gearbeitet.“

Fortsetzung auf Seite 4

**RESTAURANT  
PLAKA**  
GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN

**Betriebsferien  
von 14.8. bis 7.9.2020**

Öffnungszeiten tägl. von  
11.30-14.30 Uhr u. 17.30-24.00 Uhr  
So. bis 22.00 Uhr  
Montag Ruhetag

- Terrasse bis 22.00 Uhr geöffnet -

Am Markt 1 · 82205 Gilching · Tel. 08105/4971  
www.plaka-restaurant.de

**Wespennotdienst Bayern**  
24 Std.

**Gebäudemanagement Weingartner**  
Tel. 0 81 05/779927  
zertifizierter Meisterbetrieb

**parsberg  
echo.de**

**Brillante  
Perspektiven**

Nordmende Wegavision UHD  
Verfügbar in 43, 49 oder 55 Zoll  
UHD-Smart-TV mit  
Triple-Tuner für ein  
superscharfes Bild.

Ab 549,- €\*

Ihr **NORDMENDE** Fachhändler berät Sie gerne:

**Fernseh Fröhlich**

Sonnenstr. 59 · 82205 Gilching · Telefon 08105/25500  
tv-gilching.de  
Ihr Fachgeschäft für Unterhaltungselektronik vor Ort

**GESUND, FRISCH  
UND LECKER!**

Ihre Ernährung für jeden Tag.

**haidls naturkost  
markt** Bio mit Herz und Verstand

Hauptstraße 22, 82343 Pöcking  
Telefon: 08157 7148  
Internet: www.haidl-naturkost.de

Öffnungszeiten  
Mo - Fr 8:30 - 19:00 Uhr  
Sa 8:30 - 14:00 Uhr

**BUCH DORADO**  
Dein Leseparadies

Mo.-Fr. 9.30-13 Uhr  
und 14.30-18 Uhr  
Sa. 9.30-14 Uhr

**Bitte lesen Sie  
das nicht!  
...oh -  
zu spät :-)**

Römerstraße 63 · Gilching · 08105/5 08 43 68  
www.buch-dorado.de

**Reformhaus**

**Beauty-Tag**

Am Donnerstag, den 6. August erhalten Sie  
ab dem Kauf von 3 Kosmetik-Artikeln

**20%**

auf Ihren Kosmetik-Einkauf.\*

\*Gilt nicht für reduzierte Ware und ist nicht kombinierbar  
mit anderen Rabattaktionen.

**REFORMHAUS MAYR**  
82205 GILCHING Römerstraße 43A © 0 81 05 - 77 95 970

**Muff?**  
„Für den besten Freund  
immer da  
zu sein.“

Ab 11,90 €  
monatlich

**Helvetia PetCare** - tierisch guter  
Krankenschutz für Hunde und Katzen.

Wir sind für Sie da! 089/18 94 16 50  
info@wolf-versicherungen24.de

**Versicherungsbüro Wolf**  
Generalagentur Helvetia  
Otto-Wagner-Str. 30a  
82110 Germering

Ihre Schweizer  
Versicherung. **helvetia**

*Gehen wie auf Wolken*

**Fußpflege**

der Spitzenklasse

- \* Hygienisch
- \* Gründlich
- \* Wohltuend
- \* Günstige Abo-Preise

Seit 39 Jahren am Ort

**GEHWOL  
Silvius**

**Alhabasca**

Di.-Fr., 10.30-18 Uhr  
auch abends auf Termin

Germering  
Untere Bahnhofstr. 58  
(über der Commerzbank, Aufzug,  
2. Stock)  
Tel. 089/84 88 68

**Wie wird  
unser Wetter?**

Unser Wetter finden Sie auf Seite 2.

**FASHION  
OUTLET  
FÜNFSEEN**

**SOMMER, SONNE  
HEISSE PREISE**

\*\*\*  
**bis -80%**

CODELLO, Taubert,  
Princess goes Hollywood,  
Cedon, Peter Kaiser,  
Roeckl, Mudd & Water, ...

Hechendorf | Brunnenweg 3  
T. 08152-3977929 | Mo-Sa 10-18 Uhr

**Wir machen Urlaub**

**Ruf**  
Schmankert Metzgerei

Von Montag, 10. August  
bis einschließlich  
Mittwoch, 2. September 2020

**natürlich regional**

Metzgerei Ruf KG · Marienplatz 2 · 82229 Seefeld · Tel. 081 52/72 48



**Weitsprung**  
Die olympische Leichtathletik-Disziplin wurde bereits im Altertum praktiziert.

**Gärtnerei FISCHER**  
do. bloß ich auf!

Hydrangea paniculata  
**Rispenhortensie „Confetti“**  
21 cm-Topf  
**€ 11,95**  
(vom 6.8. – 12.8.)

**Gärtnerei FISCHER**  
do. bloß ich auf!

Hanfelder Straße 73  
82319 Starnberg  
Tel. 08151/13056  
Fax 08151/15297  
info@gärtnerei-fischer-starnberg.de

Verein Humane Trennung u. Scheidung e.V. in Starnberg  
Tel. 089/5309539

**Spielerverleih öffnet wieder**

**Fürstenfeldbruck** · Nach der durch die Corona-Pandemie bedingten Pause ist der Spielerverleih im Landratsamt Fürstenfeldbruck (Münchner Str. 32) ab sofort wieder geöffnet. Aufgrund der aktuellen Bedingungen ist das Betreten der Räume für die Besucher noch nicht möglich, das Team steht jedoch für die Auswahl gewünschter oder geeigneter Spiele und Spielgeräte mit Rat und Tat zur Seite. Es gibt auch einige Neuheiten zu entdecken, denn die Schließungszeit wurde genutzt, um neue Spiele und Spielgeräte anzuschaffen und zu testen. Der Spielerverleih ist auch während der gesamten Sommerferien jeweils am Dienstag und Donnerstag von 14.30 bis 18 Uhr und am Mittwoch von 9 bis 12 Uhr geöffnet. Nähere Infos sind während der Öffnungszeiten unter Tel. (08141) 519585 oder per E-Mail an [spielerverleih@lra-ffb.de](mailto:spielerverleih@lra-ffb.de) erhältlich. **sv**

**Starke Resultate**

Heimwettkampf für die Germeringer Leichtathleten

**Germering** · Bei einem Abendsternfest im Dantestadion am 22. Juli ging Laura Meier vom SV Germering sehr erfolgreich an den Start der 1500 m der U18 und erlief sich in 5:30,07 min den 4. Platz. Damit blieb sie 10 s unter der Qualifikationsleistung für die Bayerischen Meisterschaften. Im Heimwettkampf am 25. Juli nutzten drei SVG-Athleten die Gelegenheit als Langstreckler für einen Schnellleistungstest über 400 m. Dabei lief bei der WJU16 Laura Meier eine neue Bestzeit von 69,49 s, im gleichen Wettbewerb konnte Letizia Heitmeier ihre Bestzeit um 2,6 s auf 66,55 s steigern. Das brachte den beiden Platz 5 bzw. 3 ein. Bei den Männern erreichte Philipp Lober mit 58,73 s den 12. Platz. Außerdem konnte bei der W15 Rebekka Steckermeier im Kugelstoßen mit 6,89 m Platz 9 erreichen, im Weitsprung verfehlte sie mit 3,96 m die 4 m-Marke denkbar knapp. Nach langer Verletzungspause trat Tabea Beyreuther in der W12 an. Zunächst konnte sie in ihrem ersten Speerwurfwettkampf 10,31 m und den 12. Platz erzielen, dann knüpfte sie mit 3,44 m an ihre frühere Weitsprungleistungen an.



Sie waren bei einem intensiven Wettkampf Ende Juli dabei: hinten v.l. Jakob Zimmer, Philipp Lober, Laura Meier und Letizia Heitmeier; vorne v.l. Kilian Just, Benedikt Maurer, Simon Schmidkofer und Kurt Schambach. Bild: G. Maurer

**Viele Bestleistungen**

In der MJU18 startete Raffael Schemmel in seinem 2. Wettkampf erst über 100 m. Mit 12,84 s bei Gegenwind konnte er den 12. Platz erringen. Im Stoßen der 5 kg-Kugel war er allein in seiner Altersklasse und ließ diese erst bei 6,14 m aufkommen. Letztlich konnte er noch mit 5,20 m und einer starken Serie im Weitsprung seine De-

butleistung von letzter Woche bestätigen, was ihm den 4. Rang einbrachte. In der M14 stieß Kilian Just die Kugel auf neue Bestleistung von 5,45 m (4.). Im 100 m-Lauf steigerte Jakob Zimmer seine Bestzeit auf 12,51 s und erreichte den 4. Platz. Benedikt Maurer überquerte die Ziellinie nach 13,08 s (8.), Kurt Schambach nach 13,21 s (9.) und Kilian Just nach 14,04 s (10.). Im Weitsprung gelagte es Bestleistungen: Kilian sprang mit 4,27 m auf den 9., Kurt Schambach mit 4,81 m auf den 8. Rang. Jakob gewann den Wettbewerb mit starken 5,66 m. Kurt rundete die Erfolge mit einem 300 m-Lauf über 44,28 s ab und musste sich um nur 0,02 s

geschlagen mit Platz 3 zufriedengeben.

**Starke M13**

Ähnlich stark trat die Germeringer M13 auf. Während im Kugelstoßen Simon Schmidkofer mit 5,23 m (9.), Jannis Markleseder mit 5,80 m (8.) und Benedikt Maurer mit 6,71 m (7.) noch unter ihren Möglichkeiten blieben, ließen sie eindrucksvolle Auftritte über 75 m folgen. Simon steigerte seine Bestleistung auf 11,17 s (12.) deutlich. Jannis bestätigte seine gute Sprintform mit 10,76 s und dem 8. Platz. Benedikt steigerte sich auf 10,01 s, was den 3. Rang bedeutete. Das Trio versuchte sich auch im Weitsprung, in dem Simon

mit 3,79 m (14.) leider ebenso den Endkampf verpasste wie Jannis mit 4,13 m (12.). Benedikt legte hier eine starke Sprungserie hin und entschied den Wettbewerb mit neuer Bestleistung von 5,14 m für sich. Zur Abrundung traten sie dann im abschließenden Speerwurf an, in dem sie alle nach mühsamem Auftakt neue Bestleistungen im 3. Versuch erzielten: Jannis 23,66 m, Simons 26,30 m und Benedikts 26,46 m bedeuteten am Ende die Plätze 11, 9 und 8. Mit diesen starken Resultaten verabschiedeten sich die Germeringer Leichtathleten in die Sommerferien, die jedoch nicht automatisch gleichbedeutend mit Trainingspause sind. **red**

**DAS 5-SEEN WETTER** **5-Seen Wochenanzeiger**

Mi. 5.8.	Do. 6.8.	Fr. 7.8.	Sa. 8.8.	So. 9.8.
leicht bewölkt	wolkig und windig	leicht bewölkt	sonnig	sonnig
20°	24°	27°	30°	30°
11°	13°	17°	17°	19°

**parsbergecho.de**

**Impressum**

**Vertriebsleitung:**  
Jürgen Weimer, Tel. 089/45243644  
Frank Oschmann, Tel. 089/45243632  
E-Mail: [vertrieb@crossmedia-verteilung.de](mailto:vertrieb@crossmedia-verteilung.de)

**Chefredakteur:** Johannes Beetz (job)

**Redaktion:**  
Michael K. Albrecht (mika), Susanne Hauck (ha), Ulrike Seiffert (us), Sarah Steiner (sv), Patrizia Steipe (pst).

**E-mail-Adresse:**  
[redaktion@parsbergecho.de](mailto:redaktion@parsbergecho.de)

Für unverlangt eingesandte Text- und Bildbeiträge keine Gewähr. Dem Verlag steht ausdrücklich die Nutzung im weiteren Medien, insbes. die Veröffentlichung im Internet zu. Nachdruck nur mit Erlaubnis des Verlags.

**Satz:** Kreativ Komma München GmbH  
Fürstenerrieder Straße 5, 80687 München

**Druck:** Süddeutscher Verlag Zeitungsdruck GmbH,  
Zamdorfer Straße 40, 81677 München

Es gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen in der aktuellen Fassung, die Sie im Internet unter [www.5-seen-wochenanzeiger.de/agb](http://www.5-seen-wochenanzeiger.de/agb) einsehen können.

Zur Zeit ist die Preisliste Nr. 53/2020 gültig.

Mitglied im Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter e.V. **BVDA**  
Regelmäßige Auflagenkontrolle der Anzeigenblätter durch BDZ/BVDA **GPZ**

— ANZEIGE —

**Grillhouse „Roomsteak“ in Starnberg feiert Wiedereröffnung**

**Starnberg / Percha** · Als das neue Grillhouse „Roomsteak“ in Percha eröffnete, liefen die ersten Wochen richtig super. Trotzdem musste es schon nach drei Wochen wieder zumachen: wegen Corona. Umso glücklicher ist das Ehepaar Féréf jetzt, ihr Restaurant in der Würmstraße 4 wieder in Betrieb zu nehmen. „Es ist sozusagen eine Wiedereröffnung der Neueröffnung“, so Geschäftsführerin Gabriele Féréf. Ihre Gäste verwöhnen die Féréfs mit Spezialitäten wie Jakobsmuscheln und echt französischen Weinbergschnecken zur Vorspeise. Im Mittelpunkt der Speisekarte stehen köstliche Steakvarianten wie zum Beispiel Roastbeef, Flanksteak, Rib Eye / Entrecôte oder T-Bone-Steak mit bestem argentinischen oder regionalem Rindfleisch. Dazu sind vier Saucen, Grenaille-Kartoffeln und Sa-



Jean-Michel und Gabriele Féréf (links) mit Service-Mitarbeiter Pavol Balaschak freuen sich darauf, ihre Gäste kulinarisch zu verwöhnen. Bild: Conradt

lat als Vorspeise im Preis begriffen. Allen Gourmets kann der gelernte Koch und Inhaber Jean-Michel Féréf aber auch Huhn oder Lamm, Scampio oder Thunfischsteak empfehlen. Den gebürtigen Franzosen kennen viele

seiner Gäste bereits aus dem Restaurant des Golf-Clubs Starnberg, das er zehn Jahre lang führte. Zum süßen Abschluss stehen nicht alltägliche Dessertkreationen wie die Safran Crème brûlée oder Chocotimbale zur Wahl. Bequemeres kostenloses Parken ist am Haus oder ab 18 Uhr im Parkhaus gegenüber möglich. Das Restaurant mit 50 Plätzen punktet außerdem mit einer idyllischen ruhigen Terrasse hinter dem Haus. Ab Herbst sollen monatliche Events stattfinden wie z.B. einen französischen Abend mit Trüffel-Menü. Reservierungen nehmen die Féréfs gern unter Tel. 08151/9721213 oder [kontakt@roomsteak.de](mailto:kontakt@roomsteak.de) entgegen. Das Lokal hat täglich außer Montag von 18 bis 22 Uhr sowie mittwochs, donnerstags, freitags und sonntags zusätzlich von 11.30 bis 14 Uhr geöffnet.

— ANZEIGE —

## Grundstein

Der Grundstein ist der symbolisch erste Stein, der in einer feierlichen Zeremonie bei einem Neubau gesetzt wird.



# „Stätte der Nächstenliebe“

## Grundstein für Hospiz und Frauenhaus gesetzt



Bei der Grundsteinzeremonie feiern die Gäste im Hof der Dietrich-Bonhoeffer-Kirche.

Bild: pst

**Germering** - In zwei Jahren soll das Hospiz und Frauenhaus in Germering fertig sein. Vor kurzem fand die Grundstein-Feier statt, allerdings nicht auf der Baustelle, sondern vor der Dietrich-Bonhoeffer-Kirche. Es handelt sich nämlich um einen besonderen Grundstein, der nicht in der Erde versenkt, sondern im Foyer des neuen Gebäudes aufgestellt werden soll. Die sechseckige Stele, die aus dem grob behauenen Fundament aus Stein aufragt, birgt eine Kupferkartusche. Auf dem Stein hat Oliver Beran von der Werkstatt der Eugen-Papst-Schule stilisierte Figuren aus Eisen aufgesetzt. In die Kartusche steckte Christian Ganslmeier, Vorstand der Germeringer Sozialstiftung, Erinnerungsstücke wie Geldmünzen, die aktuellen Tages- und Wochenzeitungen aus Germering sowie zwei Corona Mund-

sen-Masken. Auf dem Deckel steht der Name der sozialen Einrichtung. Sie soll „Max- und Gabriele-Strobl-Haus“ nach der Stiftung, die das Projekt erst möglich gemacht hat, heißen.

Als Ehrengast war Stifterin Gabriele Strobl eingeladen worden. Auch Altbürgermeister Peter Braun, der sich im Hospizverein bereits seit Jahren für ein Hospiz eingesetzt hatte sowie Martina Nitsch, Projektkoordinatorin für das Frauenhaus, nahmen an der Zeremonie teil. Die Bauarbeiten in der Unteren Bahnhofstraße haben bereits begonnen. Derzeit wird die Bodenplatte betoniert.

### Zuflucht für Frauen und Kinder

Hier sollen schwerkranke und sterbende Menschen auf ihrem letzten Weg begleitet werden und Frauen

und Mütter einen vor Gewalt geschützten und sicheren Lebensort finden können. Insgesamt wird es im Hospiz Platz für zehn Menschen geben. Diese werden aus der gesamten Region von Dachau über Starnberg bis Landsberg aufgenommen. Außer-

mering und der Großen Kreisstadt Germering sein. „Mit dem neuen Hospiz verfügt der Landkreis Fürstentfeldbruck über eine einzigartige Einrichtung, wie es sie in Oberbayern bislang nur viermal gibt“, betonte Landrat Thomas Karmasin



Den kirchlichen Segen spendeten Pfarrer Michael Lorenz (2. von rechts) und Pastoralreferent Christian Kube (rechts).

Bild: pst



dem gibt es Mitarbeiterwohnungen. Für Frauen und deren Kinder wird es acht Plätze im Frauenhaus geben. „Das wird eine Stätte, wo christliche Nächstenliebe gelebt wird“, betonte der evangelische Pfarrer Michael Lorenz. Er segnete gemeinsam mit dem katholischen Pastoralreferenten Christian Kube den Grundstein.

im Kreistag. Bauherr und künftiger Vermieter ist die Sozialstiftung Germering. „Unser Dank gilt denjenigen, die der Germeringer Sozialstiftung das Grundstück überlassen haben und damit die Realisierung des Hospiz überhaupt erst möglich machen“, erklärt Germerings Oberbürgermeister Andreas Haas.

Der Hospizverein Germering beteiligt sich mit 52 Prozent, der Landkreis Fürstentfeldbruck und die Große Kreisstadt Germering jeweils mit 24 Prozent. 95 Prozent der Betriebskosten werden durch die Krankenkassen übernommen. Die restlichen fünf Prozent muss der Hospizverein aufbringen. **pst**

### Kreistag stimmt Gründung zu

Vor kurzem hat der Fürstentfeldbrucker Kreistag der Gründung der gemeinnützigen Hospiz Germering gGmbH zugestimmt. Er wird einer der Gesellschafter neben dem Hospizverein Ger-

## Lehr- und Zauberwald für Groß + Klein

Wiesenapotheke, Naturparcour und Walderlebnis:

Ferienprogramm für Kinder u. Jugendliche  
Samstag, 22.08. und Montag, 24.08.2020  
jeweils von 10 – 16 Uhr, Pro Person € 20,-  
Tel. Anmeldung unter 081 51/979393

Ganzjährig Naturführungen  
jeden 1. Sonntag im Monat von 14 – 18 Uhr  
Einzel und kleine Gruppen

[www.Lehr-Zauberwald.de](http://www.Lehr-Zauberwald.de)



Der Grundstein wurde mit einem extra angefertigten Deckel verschlossen. Bild: pst



# Tel. 081 43/200

## Wir reparieren – egal wo gekauft

SAMSUNG Panasonic LG GRUNDIG und viele andere Marken

TV, Computer, Internet, Hausgeräte  
Telefonanlagen, HiFi, Kaffee-Vollautomaten  
Empfangstechnik SAT/Kabel (Installation und Reparatur)

## Technik Service

FACHWERKSTATT auf 1200 m<sup>2</sup> Mo.-Fr. 9-17 Uhr Bayern  
Am Hartholz 29, Ailing, Tel. 081 41/66 65 75 60 [www.technikservice-bayern.de](http://www.technikservice-bayern.de)

## Erfolgreich inserieren!

... seit über 50 Jahren **PARSBERG**  
Parsberg Echo, Starnberger Anzeiger, ECHO  
Würmtal Echo, Weilheimer Echo, Peißenberger Echo

## Der Gute Ofen in Inning

Bevor Ihnen der Kaminkehrer einheizt!

Feuerstellen  
Kaminöfen  
Herde  
Accessoires



**stöv**  
Dienstag bis Samstag 10 – 18 Uhr

Münchener Straße 5 - 82266 Inning  
Tel. 08143/9921706 - [www.derguteofen.de](http://www.derguteofen.de)

**Flitec**  
Der Insekenschutz  
www.mueller.flitec.de  
**Insektenschutzgitter**  
nach Maß für Fenster & Türen  
FLITEC-Fachbetrieb  
D. Müller in Starnberg  
Tel.: 0152 2906 62 22

**FARBCENTER WEBER** GmbH  
Groß- und Einzelhandel  
Pasinger Straße 10 · Planeegg  
Tel. 8 59 42 45 · Fax 8 59 50 82  
Kompetente Fachberatung  
Öffnungszeiten Mo. – Fr. 7 – 17 Uhr, Sa. 9 – 14 Uhr  
Farbmischcomputer für Lacke, Lasuren, Wand-, Fassadenfarben und Autolacke auf Bestellung  
exkl. Tapeten-Auswahl  
Bodenbeläge mit Verlegeservice


**Wie die Schöffler**

 Nicht jammern, lieber anpacken:  
 Mit Zuversicht und Tatkraft aus der Krise.

## Erreichbarkeit Rathaus und Stadtwerke

**Germering** - Anliegen, die einen persönlichen Besuch im Rathaus Germering erfordern, sind aktuell wieder nach vorheriger Terminvereinbarung möglich. Das Anliegen muss dabei nicht mehr – wie in den Wochen zuvor – besonders dringend sein. Das Rathaus (Rathausplatz 1), die Außenstellen Umweltangelegenheiten und Parküberwachung (Bärenweg 13), das Amt für Jugend, Familie, Senioren, Soziales und Schulen im Zenja / Amt V (Planegger Str. 9) und die Stadtwerke (Bärenweg 13) sind zu diesem Zweck zu folgenden Zeiten geöffnet: Montag bis Freitag, jeweils von 8 bis 12 Uhr und zusätzlich am Montag von 14 bis 18 Uhr. Während der genannten Zeiten ist ein persönlicher Besuch nach vorheriger Terminvereinbarung per Telefon oder E-Mail möglich. Diese Regelung ist notwendig, um die erforderlichen Hygienevorschriften, wie z. B. die Abstandsregelungen, zu gewährleisten. Ein Mund-Nasen-Schutz ist Voraussetzung für die Wahrnehmung eines Termins. Um pünktliches Erscheinen wird gebeten. Die Telefonzentrale erreicht man unter Tel. (089) 89419-0.red

## Kulturverein sagt Workshop ab

**Germering** - Der Kulturverein Puchheim e.V. weist mit Bedauern darauf hin, dass der angekündigte öffentliche Künstler-Workshop nicht stattfinden kann. Die Veranstaltung war geplant für Freitag, 7., Samstag, 8., und Sonntag, 9. August, im Christine-Zeiske-Haus in Puchheim-Ort. Infos sind im Internet unter [www.kulturverein-puchheim.de](http://www.kulturverein-puchheim.de) zu finden. **sv**

## Glückwünsche zum Bezug des neuen Docuware-Headquaters



**Germering** - Die Opfer-Baum / Fußball-Abteilung des SC Unterpfaffenhofen-Germering, vertreten durch Sportdirektor Jürgen Kapfer und Mannschaftskapitän Christian Weber, besuchen ihren Sponsor, die Firma Docuware, mit Geschäftsführer Dr. Michael Berger, im neuen Headquarter in Germering. Nach den überbrachten Glückwünschen zum Umzug und einem unterhaltsamen Plausch durften die zwei Opfer-Baum auch das neue Gebäude besichtigen. Ein Dankeschön geht auch an die Organisatorin Heide Reinecke (Manager Sponsoring & Events). Die Fußball-Abteilung des SC Unterpfaffenhofen wünscht der Firma Docuware und Ihren Mitarbeitern viel Glück und Erfolg in den neuen Räumen. **red / Bild: SC**

VORBEIKOMMEN, GOLF SPIELTEN, SPASS HABEN!

## Golf-Sommerfest

**SAMSTAG  
15.08.**

**Gratis Schnupperkurse**
**Bring-A-Friend Turnier**
**Getränke, Kulinarisches, u.v.m.**

 Weiherhaus 5 · Rottbach · Tel. 08135/93290 [www.golfanlage-rottbach.de](http://www.golfanlage-rottbach.de)

## „Den Kunden eine Freude machen“

Die Geschäfte der Gärtnerei Fischer blühen wieder auf

Fortsetzung von Seite 1

### Blumenberge im Kompost

Als der Corona-Lockdown kam, standen die Treibhäuser voll mit Hunderten an selbstgezogenen jungen Pflanzen und frischen Schnittblumen. Eigentlich sollte alles in den Verkauf gehen, die Frühjahrssaison ist ein wichtiger Umsatzfaktor. Aber dann: „Gerade mal sechs Stunden blieben zum Abverkauf“, sagt Daniela Fischer über die plötzliche Zwangsschließung. Die Supermärkte, die als einzige weiter auf haben durften, machten dann das große Geschäft zu Ostern. Sie selber hatten keine andere Wahl, als den großen Rest der verderblichen Frischware wegzuerwerfen. „Stiefmütterchen, Zwiebelblumen, Zimmerpflanzen, Hortensien, Orchideen“, zählt sie auf. Wie geht's einem da als Vollblutgärtner, wenn Berge von Blumen im Kompost landen? Das könne man nur aushalten, wenn man alle Emotionen ausschaltet, antwortet die 34-Jährige Gartenbauingenieurin. „Da muss man die Augen verschließen und einfach nur machen.“

### Lieferservice für jedes Pflänzchen

Die Gärtnerei Fischer in Starnberg ist eine der großen und alteingesessenen in der Region. Die ehemalige Schlossgärtnerei des Palais Sonnenhof wird seit 1955 von der Familie Fischer geführt, mittlerweile in der dritten Generation. Der Ladenverkauf hatte wegen des Lockdowns geschlossen, aber die Leute verlangten nach Ware – sie waren während des Zwangsurlaubs oder Homeoffice daheim und hatten Zeit für ihre Gärten. Die Fischers reagierten deshalb mit einem Lieferservice über Internet und Facebook.



**Mit Tradition: Die Gärtnerei Fischer gibt es schon seit 1955.**  
Bild: Hauck

„In Windeseile“ hätten sie die Blumen fotografiert und Bestelllisten geschrieben. Und dann fing das Telefon an, pausenlos zu klingeln. Hört sich ja erst mal gut an. War aber ganz oft „ein Riesenaufwand für vier Salatpflänzchen“, so Adalbert Fischer. „Es war kräfteförmig kaum mehr zu stemmen, jeder unserer Mitarbeiter hat da das Letzte gegeben.“ Töpfchen für Töpfchen packten sie zusammen und fuhren es den Kunden vor die Haustür, von Münsing bis Germering. Von morgens bis abends, Tag für Tag. Für Sohn Thomas gehört der Servicegedanke aber ganz selbstverständlich zum Geschäft dazu. „Das ist halt so bei uns, man will den Kunden eine Freude machen.“ Wieviel vom Umsatzverlust sie wieder reinholen konnte, weiß die Familie noch nicht so genau. Unterm Strich hätten sie lange nicht so viel verkauft wie sonst. Und lang so weitergehen hätte es auch nicht dürfen. Aber sie sind froh, ihren 40 Voll- und Teilzeitangestellten die Kurzarbeit erspart zu haben.

### Die Freude an den Blumen

Seit dem 20. April hat die Gärtnerei Fischer unter Einhaltung der Corona-Auflagen wieder geöffnet. Die Kunden sind auch wieder da. Und

sie waren dankbar. „Wir hörten oft, wie froh sie sind, dass wir wieder auf haben“, sagt Tochter Daniela. Die Blumen riechen, das ganze Farbenmeer erleben, vielen habe diese Freude sehr gefehlt. Sie erzählt, dass es Kunden gibt, die regelmäßig einmal die Woche durch die Gewächshäuser laufen, nur um dieses Blumenerelebnis zu haben. Die Wiedereröffnung kam gerade noch zur rechten Zeit, sie konnten für die Hochsaison mit all den Beet- und Balkonpflanzen durchstarten. Trotzdem ist die Blumenbranche noch weit von normalen Zeiten entfernt. Vater Fischer vermisst besonders den Nachschub an Schnittblumen. Über Wochen waren die Lieferketten unterbrochen. Aber es sei auch weniger Nachfrage gewesen. „Es gab ja keine Familienfeiern und Hochzeiten.“

### Selbstversorger-Trend

Viele Leute haben in der Zeit ihren Garten neu entdeckt, Hochbeete für Gemüse und Salat angelegt. „Der Trend Selbstversorger spielt bei uns seit geraumer Zeit eine Rolle, und er hat durch Corona weiter zugenommen“, antworten die Fischers. Einerseits sind sie froh, erstmal alles einigermaßen überstanden zu haben. Andererseits schwingt immer die Unsicherheit mit, wie es wegen der Pandemie weitergeht. Fischer senior hofft, dass „nichts mehr nachkommt“. Er macht sich viele Gedanken: „Blumen sind ein Luxusgut, an dem die Leute sparen, wenn es sein muss.“ Aber Trübsal blasen liegt der tatkräftigen Familie mit dem grünen Daumen nicht. „Man darf sich nicht runterziehen lassen“, so Daniela Fischer. Am meisten freut sich Katze „Caramella“ über die Wiedereröffnung des Ladengeschäfts und das gewohnte Treiben. Sie hält es nämlich nur ganz schwer ohne all die Kunden aus, die das gutmütige Maskottchen der Gärtnerei mit Streichel-einheiten bedenken. **ha**

### Unsere Serie

Die Corona-Pandemie und die zu ihrer Eindämmung nötigen Einschränkungen haben auch für die Betriebe und Unternehmen im Landkreis teils schwerwiegende Folgen.

Wie geht der Mittelstand, Stütze unserer Wirtschaft, damit um? Wie kommt er durch diese Krise?

In loser Folge stellen wir lokale Unternehmen vor und zeigen, wie sie die Herausforderungen bewältigen.


**Mittelstand blickt nach vorne**  
 Mit Zuversicht und Tatkraft aus der Krise – wie die Schöffler



# 10.000 Euro für die Tafeln

Spende aus Oldtimer-Event während des Kult-Art 2019 übergeben

**Krailling** · Der Höhepunkt des letztjährigen Kult-Art-Festivals war zweifellos das Oldtimertreffen mit Ausfahrt, großer Tombola sowie mit viel Wissenswertes über E-Mobilität oder den Probefahrten mit E-Autos. Organisatoren waren der Oldtimer Club München e.V. und der Lions Club Starnberg e.V., die sich drei Tage lang mächtig ins Zeug für die tolen Aktionen gelegt hatten. Auch das gesammelte Spen-

denergebnis konnte sich sehen lassen. Über 10.000 Euro Spendengelder kamen in diesen Aktionen zusammen. „Bislang hatten wir bei unseren Veranstaltungen nie die 10.000-Euro-Marke geknackt. Umso mehr freuen wir uns natürlich über dieses sensationelle Ergebnis“, erzählte Marcus Gebhard, Mitglied und Schatzmeister des Oldtimer Clubs während der Spendenübergabe.

Nutznieser sind die Starnberger Tafel und der Würmtaltisch e.V. jeweils zu gleichen Teilen. „Wir sind überglücklich über so eine hohe Spendensumme“, freute sich Karin Wolf vom Würmtaltisch und dankte den Spendern. Das diesjährige Kult-Art fiel nun leider Corona zum Opfer. Sollte aber 2021 etwas Ähnliches geplant werden, dann wären der Oldtimer Club München und der Lions Club

Starnberg gern wieder mit von der Partie, betonte Marcus Gebhard und wies auf das nächste Oldtimerevent. „Wir veranstalten am 19. September ein Oldtimertreffen mit einer kleinen Ausfahrt“, kündigte er an. Gestartet wird um neun Uhr am Hotel Vierjahreszeiten in Starnberg. Das Oldtimertreffen findet auf der Wiese zwischen „Undosa“ und dem Münchner Ruder- & Segelclub statt.



10.000 Euro sammelten die Oldtimer-Fans für einen guten Zweck (von links): Vom Oldtimer Club kamen Marcus Gebhard und Christoph Maas (Eigentümer des VW Käfer Cabrio 303 LS). Karin Wolf vom Würmtaltisch und Kraillings Bürgermeister Rudolph Haux bei der Spendenübergabe. Bild: us

## Kurz gemeldet

### Vollsperrung der Jakob-Huber-Straße

**Germering** · Am 5. August ist die Jakob-Huber-Straße auf Höhe der Hausnummern 2-4 komplett für den Verkehr gesperrt. Grund für die Sperrung ist der Abbau eines Baukrans an diesem Tag. **red**

**CINEPLEX**  
GERMERING

Dein Kino in Germering.

7 KINOSÄLE | 1000 SITZPLÄTZE  
D-BOX MOTION SEATS | KOSTENLOSE PARKPLÄTZE

**LADIES FIRST**  
CLASSICS

**Bridget Jones**  
Schokolade zum Frühstück

Mittwoch, 5. August, 20:00 Uhr



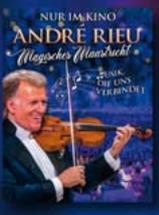
**SENAK**  
PREVIEW

Montag, 10. August, 20:00 Uhr



**ANDRÉ RIEU**  
Magisches Maastricht

Samstag, 8. August, 17:00 Uhr



ALLE TICKETS ONLINE UNTER  
[WWW.CINEPLEX.DE/GERMERING](http://WWW.CINEPLEX.DE/GERMERING)



# Meine Woche

ab Do., 6.8.

zum



Mit **bio**-Baumwolle

Einfach nachhaltiger wohnen



dormia  
**Jersey-Bettwäsche**  
Versch. Modelle, 100 %  
Baumwolle (Bio), Maße  
ca.: Kissen: 80 x 80 cm,  
Bettbezug: 135 x 200 cm,  
je Garnitur

Weitere Designs:  
**17,99\***

Klein gefaltet für  
kleines Gepäck



CROFTON®  
**Faltbare Silikon-**  
**flasche**  
Versch. Modelle und  
Maße, mit Silikon-Band  
zum Fixieren der  
aufgerollten Flasche,  
Fassungsvermögen  
ca.: 500 ml bzw.  
600 ml, je Stück

Perfekt  
für  
unterwegs  
**4,99\***

**HIGHLIGHT  
DER WOCHE**

Fürs Laufen, Joggen,  
Radfahren u. v. m.

Weitere Designs:



SEMPRE  
**Smart Color Watch**  
Versch. Modelle, ca. 2,5 cm  
(0,96") großes LC-Farb-  
display, Single-Touch-  
Display, Bluetooth® 4,0,  
3 Jahre Garantie, je Stück

**Highlight  
der Woche**  
**24,99\***

ab Fr., 7.8.

## Marken-Kracher



HOMANN  
**Snacksaucen**  
Versch. Sorten, je  
450-ml-Packung,  
I-Preis 2,87

**Aktion**  
**1,29\***



uludag®  
**Erfrischungs-**  
**getränk**  
Versch. Sorten,  
original türkisches  
Erfrischungsgetränk,  
je 0,5-l-Flasche,  
I-Preis 1,78,  
zzgl. Pfand 0,25

**Aktion**  
**0,89\***

Schweppes®  
**Indian Tonic**  
**Water**  
Chininhaltig,  
0,33-l-Dose,  
I-Preis 2,09,  
zzgl. Pfand 0,25

**Aktion**  
**0,69\***

Unsere Aktion  
im Aufsteller

**BOMBAY  
SAPPHIRE**  
London Dry  
Gin, 40% vol.,  
0,5-l-Flasche,  
I-Preis 23,98



Das perfekte  
Duo  
**UVP 17,99**  
**-31%**  
**11,99\***



TIEFKÜHLUNG  
**UVP 2,99**  
**-33%**  
**1,99\***

Original Wagner  
**Big City Pizza**  
Budapest oder Sydney, je  
400- bzw. 425-g-Packung,  
kg-Preis 4,98 bzw. 4,68

# Flotte(s) Altdorf

## wünscht eine schöne Ferienzeit!



**Elektro-  
technik  
Kretzschmar  
Meisterbetrieb**

Ihr Partner für Elektrotechnik  
Wir machen Urlaub vom  
03.08. - 21.08.20

Schulstraße 12 - NGeb. · 82205 Gilching  
Tel. 08105 / 77 46 67 · Fax 08105 / 77 32 72  
info@elektro-kretzschmar.com  
www.elektro-kretzschmar.com



Wir  
sind  
auch  
während der  
Ferien gerne  
für Euch da!

**HAARMONI**



Di.-Fr. 8-18 Uhr, Sa. 8-14 Uhr und nach Vereinbarung  
Brucker Straße 53 · 82205 Gilching · Telefon: 081 05/43 69



Petra  
Seligmüller

Telefon: 081 05/278792  
Termine nach Vereinbarung  
Steinlicher Weg 10  
82205 Gilching

**Fußpflegepraxis**  
www.seligmueller-fusspflege.de

Wir gönnen uns eine Woche Pause  
vom 17.8. bis 21.8.2020

Brucker  
Straße 49  
Mo.-Do.  
16-20 Uhr,  
Fr. 14-18 Uhr  
oder nach  
tel. Vereinbarung  
Tel. 08105/7788390

**SIMMERL FRANZ  
SFSPORTS**  
SKI-UND RENNSERVICE  
www.sf-sports.de

Genießen  
Sie  
Ihren Urlaub  
bei uns!



**Wir haben im August geöffnet.**

SCHULSTRASSE 13 · 82205 GILCHING · TEL. 081 05/85 17  
WWW.GASTHOF-WIDMANN.COM  
Mo.-So.: 10.00-1.00 UHR, MITTWOCH RUHETAG

**HARTL  
&  
LANGE  
GMBH**

MEISTERBETRIEB SEIT 1903

Vorhangdekorationen · Teppichbeläge  
Markisen & Sonnenschutz  
Tapezierarbeiten · PVC-Beläge  
Parkett · Laminat

82205 Gilching · Brucker Str. 55 · Telefon 08105/271910 · Fax 272958  
www.gilchinger-bodenbelage.de

schreinerei

müller	
gmbh	

meisterbetrieb

für  
einbauküchen  
möbel und innenausbau  
treppenbau  
fenster und türen

brucker str. 57  
82205 gilching  
tel. 08105 272676  
fax 08105 272677

Urlaub vom 17.08. - 04.09.20

Bäckerei  
& Konditorei  
seit 1909



**Urlaub vom 09.08. - 31.08.2020**

Telefon: 08105/84 76 · www.backpara.de  
Brucker Str. 45 | Römerstr. 48 | Waldstraße 1a  
neben Blumen Wurm



Sie wollen wissen,  
was Sie essen?  
Dann besuchen Sie  
**Seegers HOFLADEN**  
im Altdorf

**Unser Hofladen hat auch im August für Sie geöffnet**

Fam. Seeger, Kirchgasse 3 (bei Vitus-Kirche), Gilching,  
Telefon: 081 05/245 31

Öffnungszeiten: Fr. und Mo. 8.30-18.00 Uhr, Sa. 8.30-12.30 Uhr.  
An den übrigen Tagen bedienen wir Sie gerne, wenn wir zu Hause sind (einfach läuten).

zur oberen  
**Mühle**

Hofmetzgerei & Catering

Wir bieten eine große  
Auswahl an regionalen  
Grillspezialitäten aus  
eigener Herstellung

Brucker Str. 42 · 82205 Gilching  
Tel. 081 05 / 82 33  
Fax 081 05 / 264 96



# WUNSCHLOS GÜNSTIG

gut guckteno

**Tafeltrauben**  
hell, Sorte siehe Etikett  
aus Spanien oder Italien  
Klasse I  
500g Packung  
1kg = € 2,22

**Kernlos!**



MwSt.-gesenkt

**1.11**

Angebote sind gültig ab  
**Donnerstag**  
den 06.08.2020

+++ TAUSENDE PRODUKTE WUNSCHLOS GÜNSTIG INKL. MWST-SENKUNG IN IHREM MARKT VOR ORT! +++ TAUSENDE PRODUKTE WUNSCHLOS GÜNSTIG INKL. MWST-SENKUNG IN IHREM MARKT VOR ORT! +++



## Erfrischende SOMMER-REZEPTE



### GRÜNE GAZPACHO

- Zutaten für 4 Portionen:
- 1 Bund Petersilie
  - 1 Bund Minze
  - 1 Salatgurke
  - 1 Stange Staudensellerie
  - 1 Fenchelknolle
  - 2 Scheiben Weißbrot
  - 1/2 Spitzpaprika, grün
  - 1 Handvoll Crushed Ice
  - Salz, Pfeffer
  - 1 Limette, davon der Saft
  - 1 EL Olivenöl

Dieses und weitere erfrischende Sommerrezepte unter [edeka.de/hitzefrei](http://edeka.de/hitzefrei)

gut guckteno

**Gurken**  
aus den Niederlanden  
oder Spanien  
Klasse I  
Stück

**UNVERPACKT**  
undenken & mitmachen



MwSt.-gesenkt

**0.37**

**Hähnchenbrustfilets\***  
natur oder mariniert, zart, HKL A  
100g

MwSt.-gesenkt

**0.77**

EDEKA RABATT 28%

**Gulasch\*** gemischt vom Schwein und Jungbull  
100g

MwSt.-gesenkt

**0.67**

EDEKA RABATT 37%

**Südbayerische Rostbratwürstl\***  
oder **Käse-Krainer\***  
deftig  
100g

MwSt.-gesenkt

**0.97**

EDEKA RABATT 33%

**Puten-Paprikabrust\***  
gegart, saftig  
100g

MwSt.-gesenkt

**1.56**

EDEKA RABATT 20%

**Galia-Melone**  
aus Spanien  
Klasse I  
Stück

MwSt.-gesenkt

**1.11**

**UNVERPACKT**  
undenken & mitmachen

**Knorr Fix** oder **Natürlich Lecker!**  
versch. Sorten  
27g - 100g Beutel  
100g = € 1,78 - € 0,48

MwSt.-gesenkt

**0.48**

EDEKA RABATT 37%

**Buitoni**  
aus 100% Hartweizen  
versch. Sorten  
500g Packung  
1kg = € 1,30

MwSt.-gesenkt

**0.65**

EDEKA RABATT 52%

**Paprika-Mix**  
aus Spanien, Klasse I  
500g Packung  
1kg = € 1,92

MwSt.-gesenkt

**0.96**

**UNVERPACKT**  
undenken & mitmachen

Mild und knackig!

**m&m's** versch. Sorten, 281g / 330g Beutel  
1kg = € 7,76 / € 6,61

MwSt.-gesenkt

**2.18**

EDEKA RABATT 41%

**Aria Buko Frischkäse**  
versch.  
Fettstufen  
200g Becher  
100g = € 0,43

MwSt.-gesenkt

**0.86**

EDEKA RABATT 30%

**Müller Froop**  
Frucht auf Joghurt  
versch. Sorten  
150g Becher  
100g = € 0,19

MwSt.-gesenkt

**0.28**

EDEKA RABATT 55%

**Weihenstephan Rahmjoghurt**  
versch. Sorten, 150g Becher  
100g = € 0,23

MwSt.-gesenkt

**0.34**

EDEKA RABATT 46%

**Nescafé Gold**  
löslicher Kaffee  
versch. Sorten  
200g Glas  
100g = € 2,94

MwSt.-gesenkt

**5.88**

EDEKA RABATT 38%

**iglo Fischstäbchen** tiefgefroren, versch. Sorten  
224g - 450g Packung, 1kg = € 9,60 - € 4,78

MwSt.-gesenkt

**2.15**

EDEKA RABATT 37%

**Dr. Oetker Pizza** Die Ofenfrische, Traditionale oder Pizzaburger versch. Sorten tiefgefroren z.B. Die Ofenfrische Salami, 390g 1kg = € 5,00 Packung

MwSt.-gesenkt

**1.95**

EDEKA RABATT 31%

**Red Bull Organics** oder **Energy Drink** versch. Sorten taurin- und koffeinhaltig 250ml Dose (zzgl. € 0,25 Pfand) 100ml = € 0,34

MwSt.-gesenkt

**0.85**

EDEKA RABATT 19%

**Frucht-Liebe** Saft oder Nektar aus Konzentrat versch. Sorten 1l Flasche

**Pfandfrei!**

MwSt.-gesenkt

**0.96**

EDEKA RABATT 23%

**Grüner Veltliner** **Blafränkisch** oder **Zweigelt** aus Österreich 1l Flasche

MwSt.-gesenkt

**1.93**

EDEKA RABATT 17%

**Hacker-Pschorr Münchner Hell** Träger mit 20x 0,5l Flasche (zzgl. € 4,50 Pfand) 1l = € 1,20

MwSt.-gesenkt

**12.00**

EDEKA RABATT 25%

\*Tief in München mit Beckenbake und nicht bei Wasserzähler erhältlich, Sonderpackungslage.

\*\*Erhältlich in allen teilnehmenden EDEKA-, Marktkauf- und Netto-Märkten.



Wir ♥ Lebensmittel.

**SIMONE SOLGA**  
IHR MICH AUCH

Foto © Smetek Reichenbach



€ 22,50  
inkl. Gebühren

22.10.2020



**CLAUDIA PICHLER**  
„Ned blöd  
... für a Frau!“

€ 18,50  
inkl. Gebühren

29.10.2020



MALMSHEIMER

Foto © Jürgen Späemann

€ 21,50  
inkl. Gebühren

12.11.2020



€ 19,50  
inkl. Gebühren

16.10.2020

www.stadthalle-germering.de  
München Ticket • Karten-Hotline: 089 / 54 81 81 81  
SW Kartenservice • Karten-Hotline: 089 / 894 90 15

# Konzerte im Bühnenhof

Germeringer Musiker spielen hinter der Stadthalle

**Germering.** Freiluftkonzerte haben nicht nur einen besonderen Flair, sondern sie sind auch wegen der frischen Luft corona-konform. Aus diesem Grund hat sich Stadthallenleiterin Medea Schmitt auf die Suche nach einem geeigneten Ort für Open-Air-Veranstaltungen gemacht. Fündig geworden ist sie im Bühnenhof, der sich hinter der Germeringer Stadthalle befindet. Der Platz ist von drei Seiten durch Wände begrenzt, dadurch gibt es hier eine tolle Akustik, schwärmte sie. Anfang September sollen vier Konzerte unter dem Motto „Germeringer Künstler und Künstlerinnen für Germering“ stattfinden. „Wir wollten ein Zeichen für die Kultur setzen und den Germeringer Künstlern noch im Sommer eine Bühne bieten“, erklärte Schmitt bei einem Pressegespräch. Den Beginn der „Konzerte im Bühnenhof“ macht die fünfköpfige Jazzband „Room to move“, am Donnerstag, 3. September. Sie spielen Standards von Cole Porter über Tom



Medea Schmitt steht vor dem Ausgang, der einmal die Bühne werden soll. Bild: pst



Der nüchterne Bühnenhof soll sich in eine stimmungsvolle Location verwandeln. Bild: pst

Waits bis Leonard Cohen. Am Freitag, 4. September, tritt das „Sinfonische Blasorchesterchen“ auf. „-chen“, da statt der 60 Orchestermitglieder nur ein reduziertes Ensemble auftritt, um den Vorgaben in der Corona-Pandemie zu genügen.

## Musiker wechseln durch

Die Musiker präsentieren quasi „Kammermusik für Bläserbesetzung“ wie es in der Ankündigung heißt. Dafür

wecheln die Musiker durch, damit möglichst viele auftreten dürfen. Auch bei der Blaskapelle der Freiwilligen Feuerwehr Unterpaffenhofen tritt nicht das gesamte Ensemble auf. Hier kommen am Mittwoch, 9. September, Freunde der Blasmusik – von traditionell bis modern – auf ihre Kosten. Die kleine Open-Air-Konzertreihe endet am Freitag, 11. September, mit einer kleinen Besetzung des Akkordeonorchesters Unterpaffenhofen. Seit 1975 bereichern die Musiker die Kultur in Germering. Gespielt wird ein Potpourri aus zeitgenössischen Kompositionen, Volksmusik und Klassik. Bereits ab 17.30 Uhr beginnt der Einlass bei den Konzerten. Dann kann man auch die kreativ mit Graffiti bemalte Mauer bewundern, die Schüler der Eugen-Papst-Schule vor ein paar Jahren gestaltet hatten. Der noch ein wenig nüchtern und öde wirkende Platz soll natürlich

noch dekoriert und mit Liege- sowie Birstühlen ausgestattet werden. Bei Regen werden die Konzerte in den Orlandosaal verlegt. Die Musiker beginnen um 18 Uhr und spielen eine Stunde lang. Es gibt wegen Corona nur ein begrenztes Kartenkontingent, das ausschließlich über den SW Kartenservice in der Landsberger Straße 43 erworben werden kann. Der Kartenvorverkauf hat am 1. August begonnen. Flyer liegen in den Germeringer Geschäften aus. Das Programm kann aber auch online abgerufen werden. „Wir sind einfach nur glücklich, dass wir wieder Kultur anbieten können“, versicherte Schmitt. Von „Normalität“ sei man freilich noch meilenweit entfernt und bei den Planungen gehen die Veranstalter immer davon aus, dass sie tagesaktuell auf die jeweilige Situation reagieren müssen. „Jetzt hoffen wir alle auf gutes Wetter“, sagte Schmitt. pst



Die Schüler der Eugen-Papst-Schule (EPS) haben diese Mauer mit buntem Graffiti verschönert. Bild: pst

Musik: Übungsstück (franz.)	ein Schiff erobern	Windrichtung	ein Körperteil	Initialen von Ungerer	Weinregion in der Eifel	Initialen der engl. Autorin Christie	Maß der Magnetfeldstärke	nordfranz. Landschaft
kahle Stelle auf dem Kopf			Schauspielhaus					
		franz. Form von Moritz						bedrängen, einwirken
Rednerpult im Karneval	biblische Männergestalt							Platzdecken
dt. Schausp. (Karin) † 2017								Frauenkurzname
ein Bindewort	heißes Getränk mit Rum	Abk.: ultra-violett						nicht kurz
afrikanische Kuhantilope								österr. Kleingewicht
Fluss durch Aberdeen								
arge Lage	chem. Zeichen: Tellur	spanisch: Lost, Auf!, Hurra!	Bratensaft	Kummer	Leuchtdiode (Abk.)			Kfz.-Z.: Alzey
	Nebenbestimmung						olivgrüner Papagei	
grelles Schreien						Vergnügen bei Musik		

**Nicht rätselhaft, sondern fabelhaft!**

Verdienen Sie jetzt Geld mit den Münchner Wochenanzeigern!  
Wir suchen ständig neue ZustellerInnen für Werbe-Spiegel, Sendlinger Anzeiger und Samstagsblatt!  
Telefonische Bewerbung unter Tel. 089/45 24 36-40 oder vertrieb@crossmedia-verteilung.de





# „Können sich schnell umstellen“

Was ist eigentlich dieser „Mittelstand“? Experten erklären es

**München · Was ist eigentlich dieser „Mittelstand“? Unsere Experten erklären es in zwölf Antworten auf zwölf Wochenanzeiger-Fragen. Hier unsere nächste:**

## Was schafft Mittelstand?

„Es gibt nur Weniges, was über die Jahrhunderte national und international so nachhaltig segensreich gewirkt hat wie der unternehmerische Mittelstand“, schreibt die Wikipedia in ungewohntem, fast schon religiösem Tonfall. Was kann denn ein mittelständischer Betrieb, was ein Einmann-Betrieb oder ein großer Konzern nicht schafft?

**Franz Xaver Peteranderl, Präsident der Handwerkskammer für München und Oberbayern:** Handwerksbetriebe werden häufig von Generation zu Generation weitergegeben, größtenteils innerhalb der Familie. Sehr häufig bekommen auch Mitarbeiter, die

nicht zur Familie gehören, die jedoch im Laufe der Jahre immer mehr Verantwortung übernommen haben, die Chance, den Traditionsbetrieb zu übernehmen. Damit der Übergang geordnet und stabil verläuft, muss dieser über viele Jahre vorbereitet werden. Ein solch organi-

scher Übergang ist bei großen Konzernen, vor allem bei börsennotierten, nahezu undenkbar.

**Dr. Eberhard Sasse, Präsident der IHK für München und Oberbayern:** Die Frage möchte ich anders stellen. Was ist die eigentliche

Leistung eines Unternehmers? Diese besteht darin, dass er eigenes Geld investiert und etwas auf eigenes Risiko produziert oder eine Dienstleistung auf eigenes Risiko erbringt. In der Regel fängt nahezu jedes Unternehmen als Einmannbetrieb an und wird dann größer. Des-

## Zwölf Fragen - die dritte Antwort

Experten erklären, was „Mittelstand“ ist, kann, leistet.

Lesen Sie die nächste Antwort auf unsere zwölf Fragen im nächsten Samstagsblatt!



Mittelstand blickt nach vorne  
Mit Zuversicht und Tatkraft aus der Krise - wie die Schaffler

halb sollte man nicht zwischen Einmannbetrieb und Großkonzern unterscheiden. In jedem Fall stehen an der

Spitze Menschen, die neugierig und risikobereit sind, die keine Angst vorm Scheitern haben. Und das sind unsere Unternehmer. Ob sie in einem großen oder kleinen Unternehmen tätig sind, spielt keine Rolle.

**Clemens Baumgärtner, Referent für Arbeit und Wirtschaft der Stadt München:** Der Mittelstand zeichnet sich im Vergleich zu großen Konzernen durch flachere Hierarchiestufen und damit eine größere Flexibilität und Agilität bei Entscheidungen aus. Mittelständische Unternehmen können sich schneller und besser auf sich mitunter sogar rasch ändernde Situationen am Markt einstellen. Gleichzeitig weisen sie eine höhere Kapitalausstattung aus, als sie etwa einem Einzelunternehmer zur Verfügung steht.



Dr. Eberhard Sasse.



Bild: IHK Clemens Baumgärtner.



Franz Xaver Peteranderl. Bild: Michael Schuhmann

# Unsere aktuellen Angebote

Gültig vom 01. August bis zum 31. August 2020.



## Produkt des Monats

**Magnesium Verla® 300 Orange** | Verla-Pharm

50 Beutel | Magnesium. Diätetisches Lebensmittel zur ausreichenden Magnesium-Versorgung bei erhöhtem Bedarf.\*



**13,95 €**

18,50 €\*\*

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**Lorano® Pro 5mg** | Hexal AG

18 Filmtabletten | Desloratadin (Antihistaminikum).

Bessert die Symptome bei allergischer Rhinitis. Für Erwachsene und Jugendliche ab 12 Jahren.\*



**6,95 €**

9,97 €\*\*

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**Chlorhexamed® Forte alkoholfrei 0,2%**

GlaxoSmithKline

300 ml Lösung | Chlorhexidin. Zur Behandlung und Therapie bereits vorliegender Erkrankungen des Zahnfleisches.\*



**10,95 €**

14,40 €\*\* 3,65 € / 100 ml

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**Kytta® Schmerzsalbe** | Merck

100 g Creme | Beinwellwurzel-Fluidextrakt. Zur äußerlichen Behandlung von Schmerzen und Schwellungen, Verstauchungen, Prellungen und Zerrungen nach Sport- und Unfallverletzungen.\*



**13,95 €**

17,47 €\*\* 13,95 € / 100 g

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**Tyrosur® Gel** | Engelhard Arzneimittel

15 g Gel | Tyrothricin. Zur Behandlung kleiner infizierter Wunden, wie z.B. Riss-, Kratz- oder Schürfwunden.\*



**7,97 €**

9,97 €\*\* 53,13 € / 100 g

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**FeniHydrocort® Creme 0,5%** | GlaxoSmithKline

30 g Creme | Hydrocortison. Beruhigt und pflegt die Haut bei entzündlichen, allergischen und juckenden Hauterkrankungen.\*



**9,95 €**

13,24 €\*\* 33,17 € / 100 g

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**IbuHexal® 400 akut** | Hexal AG

50 Filmtabletten | Ibuprofen. Zur Behandlung bei leichten bis mäßig starken Schmerzen und Fieber.\*



**7,95 €**

11,40 €\*\*

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Bei Schmerzen oder Fieber ohne ärztlichen Rat nicht länger anwenden als in der Packungsbeilage vorgegeben.

**Orthomol Immun** | Orthomol

7 Trinkflaschen und Tabletten Vitamine, Spurenelemente. Zur diätetischen Behandlung von Immundefiziten. Zur Stärkung körpereigener Widerstandskräfte.\*



**15,95 €**

20,50 €\*\*

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**ISDIN Eryfotona® AK** | ISDIN GmbH

50 ml Fluid | Avobenzen, Dibutyl adipat, Bisabolol. Sehr hoher UVB- und UVA-Schutz, wirkt vorbeugend und unterstützt die Behandlung aktinischer Keratosen.\*



**22,90 €**

28,90 €\*\* 45,80 € / 100 ml

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

**Avène A-Oxitive** | Pierre Fabre

15 ml Augenpflege | ProVitamin A, ProVitamin E, Avène Thermalwasser. Strafft die Haut um die Augen. Verlangsamt die ersten Anzeichen der Hautalterung und verfeinert das Hautbild. Für alle Hauttypen geeignet.\*



**19,95 €**

24,90 €\*\* 133,00 € / 100 ml

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

## August-Coupon:

**20% Rabatt<sup>1</sup>**  
auf einen Artikel Ihrer Wahl!

Nur ein Coupon pro Person/pro Einkauf gültig, keine Barauszahlung.



\* Auszug aus dem Beipackzettel.  
\*\* Vorheriger Verkaufspreis in unserer Apotheke.  
\*\*\* Nahrungsergänzungsmittel sollen nicht als Ersatz für eine abwechslungsreiche und ausgewogene Ernährung verwendet werden. Achten Sie auf eine gesunde Lebensweise. Die empfohlene tägliche Verzehrmenge sollte nicht überschritten werden. Bitte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.  
1 Nicht gültig auf rezeptpflichtige Arzneimittel, Zuschläge oder bereits reduzierte Artikel/Sonderangebote.  
Umfassende Informationen erhalten Sie auf Wunsch von unserem Personal. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Artikel können ähnlich der Abbildung sein. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Für Inhalt und Druckfehler keine Haftung. Nur solange der Vorrat reicht.



- BAUEN
- RENOVIEREN
- EINRICHTEN

**VILGERTSHOFER**  
Fliesenhandel

info@vilgertshofer-fliesenhandel.de  
Tel.: 0 81 41 / 8 27 92 30

Am Hartholz 1  
82239 Alling bei München

**ZAUBA**  
Gebietsvertretung  
BALKONE · TORE · ZÄUNE · GELÄNDER  
Haustüren · Markisen · Überdachungen  
Insektenschutz · Sonnenschutz

Beratung · Verkauf · Montage

Gautinger Str. 20 · 82061 Neuried  
089 749 740 49  
info@zaun-balkon.de · www.zaun-balkon.de  
Fachmannischer Service seit 1992

BALKONMÄCHER · brix Zaun · Letwens · Groke · INSEKTEN SCHUTZ NEPEX

**Umbau der Wanne zur Dusche**  
**SENIORENGERECHT**  
**IN EINEM TAG**  
Wannenaustausch

Martin Knop · Tel. 08233/7799836  
www.wanne-zur-dusche.com

Ausstellungsbesichtigung  
nach Terminabsprache!

• BAUEN • RENOVIEREN • EINRICHTEN

Marmor **MARMUND** Granit  
Neuried, Ditschauerstr. 089/75 02 24

**MARMUND** Marmor und Granit Seit 60 Jahren

- Fensterbänke kurzfristig
- Treppen und Böden
- Marmor- und Granitfliesen
- Waschtischplatten
- Küchenarbeitsplatten
- Alles für den Bau
- Aschentonnenabdeckungen aus Granit
- Kleine Arbeiten am Friedhof vom Steinmetz
- Verlegearbeiten vom Steinmetzmeister

Bitte vorher anrufen – Peter Mundhenke –  
Telefon 0172/6963963  
Dr.-Rehm-Str. 16 • 82061 Neuried  
Tel.: 089/75 0224 • Fax: 755 39 89

## K eine finanziellen Zuschüsse verschenken

Bei der Dachsanierung KfW-Zuschüsse und Steuervorteile nutzen



Eine Sanierung und Dämmung alter Dächer lohnt sich gleich mehrfach - für die Umwelt ebenso wie für die eigene Haushaltskasse. Foto: djd/Paul Bauder/Getty Images/Brand X

(djd). Eine Sanierung alter Dächer ist eine kluge Entscheidung, um im Eigenheim dauerhaft Energie zu sparen. Schließlich können ungenügend gedämmte Dachflächen für bis zu 30 Prozent der Energieverluste in Altbauten verantwortlich sein. Modernisierung und Dämmung bieten gleich mehrere Vorteile. Die Heizkosten sinken dauerhaft, das Raumklima verbessert sich, das Zuhause wirkt behaglicher - und gleichzeitig profitiert die Umwelt von geringeren Emissionen. Neben bekannten KfW-Fördermitteln unterstützt der Staat daher im Rahmen der Energetischen Sanierungsmaßnahmen-Verordnung (ESanMV) energetische Sanierungen mit Steuervorteilen. Daher lohnt es sich, die Sanierung gut zu planen. Denn viele Hausbesitzer verschenken Fördergelder, ohne es zu wissen.

### Sanieren mit KfW-Zuschuss

Für Laien ist es häufig schwer, den Dschungel an Fördermöglichkeiten und Voraussetzungen zu überblicken. Umso

mehr empfiehlt es sich, frühzeitig einen Dachhandwerker aus der Nähe sowie einen Energie-Effizienz-Experten einzuschalten. Er kann Hausbesitzer dazu informieren, welches Dämmmaterial sich eignet, um eine bestmögliche Förderung zu erhalten. Gut ist in dieser Hinsicht nicht immer gut genug. „Wer sich für eine bessere und teurere Dämmung entscheidet, zahlt unterm Strich häufig sogar weniger“, erklärt Wolfgang Hofelder von Bauder. Viele Beispiele zeigen, dass sich statt einer Standarddämmung nach der aktuellen Energieeinsparverordnung (EnEV 2014) eine hochwertige Wärmedämmung mit KfW-Zuschüssen lohnt. Eigens ausgerichtet auf die Fördervorgaben gibt es hochwertige Dämmstoffe wie BauderECO, die die U-Wert-Vorgabe der EnEV mit geringster Dämmstoffdicke erreichen und damit besonders effizient sind.

### ESanMV - neue steuerliche Vorteile

Weitere Möglichkeiten, mit staatlicher Unterstützung zu modernisieren, bietet die ESanMV der Bundesregierung. Die Abwicklung ist dabei besonders einfach: Sanierer erhalten bei einer maximalen Fördersumme von 200.000 Euro 20 Prozent der Kosten - verteilt auf drei Jahre - einfach über die Einkommensteuererklärung zurück. Zum Nachweis reicht eine Bestätigung des Handwerkers, die sogenannte Fachunternehmererklärung, dass die Arbeiten fachgerecht ausgeführt wurden. Voraussetzung für die Steuerrückzahlung auf die Dachsanierung ist unter anderem, dass es sich um selbstgenutzten Wohnraum handelt. Insgesamt ist der Steuerzuschuss auf maximal 40.000 Euro begrenzt. Ein weiterer Vorteil einer Hochleistungs-Dämmung sowohl bei Neubau als auch Sanierung: Die hohe Dämmleistung ermöglicht einen schlankeren Aufbau auf dem Dach als mit anderen Dämmstoffen. Unter www.zuschussdach.de gibt es dazu mehr Informationen.

Die Planung und Ausführung einer Dachdämmung sollte stets durch erfahrene Fachhandwerker erfolgen.

Foto: djd/Paul Bauder

**SANKTJOHANSER**  
01 79 / 1 00 84 72 · www.sanktjohanser-seefeld.de

- Spenglerei
- Flachdachabdichtung
- Bedachung
- Arbeitsbühnen

Alles rund um's Dach

Gewerbepark 14 · 82229 Seefeld



Peter Mundhenke, Inhaber der Firma „Marmund - Marmor und Granit“ und seine Geschäftspartnerin Emma Malici stehen für Zuverlässigkeit und Kompetenz bei der Ausführung aller Aufträge. Langjährige Erfahrung zeichnet das Unternehmen aus.

Bild: EW

**Ali Karabulut** über 25 Jahre

Garten- und Landschaftsbau, Pflasterbau

- Gartenneuanlage
- Gartengestaltung und Umgestaltung
- Gartenpflege und Rollrasen verlegen
- Terrasse, Wegebau, mit Natur- und Betonsteinen
- Naturstein, Trockenmauer und Pflasterbau
- Teich- und Bachlaufbau
- Holz- und Drahtzaunbau
- Baumfällern, Gehölzschnittarbeiten
- Mini-Bagger, Lader-, LKW-Selbstladearbeiten

Tel. 0 81 51/9 57 94 · Mobil 01 71/8 04 44 76  
Lohacker 1 · 82353 Berg

**Ruckzuck sauber!**  
Unkompliziert. Pflegeleicht. Hygienisch.

Wallensteinstrasse 20, Geretsried fliesenmarkt-süd.de

**FLIESENMARKT-SÜD**  
Beste Beratung · Top Auswahl · Großes Lager



## Ausgleich für zweite Stammstrecke

Bahn wertet Flächen zwischen Germering und Freiham auf

**Germering** · Die Deutsche Bahn wertet mehrere Flächen zwischen Germering und der Autobahn A99 ökologisch auf. Ursächlich ist der Bau der 2. Stammstrecke, für die verschiedene Ausgleichsflächen in München als ökologische Kompensationsflächen geplant sind. Auf ehemals intensiv genutzten landwirtschaftlichen Flächen beidseitig des Harthäuser Weges lässt die DB Magerrasen ansäen. Hierfür werden circa 10 bis 20 Zentimeter des Oberbodens abgetragen, welcher auf benachbarten Flächen wieder neu aufgebracht wird. Zusätzlich werden in den Randbereichen Lebensräume für Reptilien geschaffen und mehrere Bäume gepflanzt. Neben der optischen Aufwertung durch neue Blühwiesen und Blühstreifen können sich die Spaziergänger entlang des Streiflacher Weges darauf freuen, dass der Weg in Teilbereichen durch die Pflanzung von 26 Bäumen zu einer Allee ergänzt wird. Die gute Nachricht für die Anwohner in Germering: Die

Baustellenanbindung der Flächen erfolgt nicht über die Wohngebiete, sondern von Osten über das Stadtgebiet München.

Die Maßnahmen beginnen Anfang August. Bis Ende 2020 sollen die Saatarbeiten und Gehölzpflanzungen abgeschlossen sein. Im Anschluss werden die Flächen noch rund zwei Jahre durch Pflegemaßnahmen weiterentwickelt – mit dem Ziel, dauerhaft „artenreiches Extensivgrünland“ mit neuen Lebensräumen zu schaffen.

**job**



**Der Streiflacher Weg wird in Teilbereichen zu einer Allee ergänzt.**  
Bild: DB / Tobias Wiesemann



## „Dirty Harry“ räumt ab

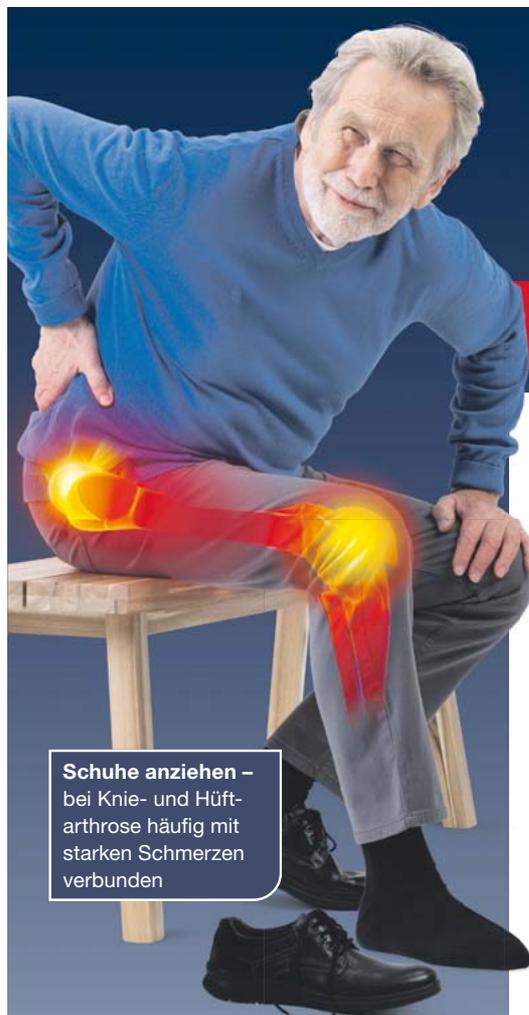
Wir gratulieren unserem Sporttipp-Sieger!

**München** · Die Bundesliga-Saison ist vorbei. Und auch wenn trotz Corona vieles anders war, wurden wir nicht enttäuscht, denn auch diesmal konnte der FC Bayern München die Meisterschale gewinnen. Die Bundesliga bleibt zwar selbst dann spannend, wenn der Titel acht Mal in Folge an dasselbe Team geht – noch spannender ist allerdings der Sporttipp der Wochenanzeiger. Da gibt es jedesmal viele Favoriten, die sich ein fast bis zum Ende offenes Rennen liefern. Mit dem Abpfiff ist indes auch auf diesem Spielfeld alles klar entschieden: Der Titel des besten Tipplers geht an Léon Wijers und damit in die Niederlande. Unser Gewinner macht zwar seit Jahren beim Sporttipp mit, hat sich nun aber zum ersten Mal an die Spitze setzen können. Liegt's daran, dass „Holländer“ beim Fußball (fast) immer die Nase vorn haben? Oder hat diesmal sein Spielname den Erfolg unausweichlich gemacht? Schließlich trat er als „Dirty Harry“ an. Wir gratulieren zum Sieg, der mit ei-

nem Hotelaufenthalt in Bayern verbunden ist. Darauf freut sich „Dirty Harry“, denn hier lebt ein Teil seiner Familie. Vielleicht liegen sein Sieg und sein sicheres Gespür für die Bundesliga am Ende doch einfach an diesen bayrischen Wurzeln ... **job**



„Dirty Harry“: unschlagbar beim Sporttipp. Bild: pr



**Schuhe anziehen – bei Knie- und Hüftarthrose häufig mit starken Schmerzen verbunden**

# ARTHROSE wirksam lindern

Werden drei Arthrose-Heilpflanzen in einem modernen Medikament kombiniert, können quälende Gelenkschmerzen wirksam gelindert werden.

**F**ür 15 Millionen Deutsche gehören chronische Gelenkschmerzen zum Alltag. Häufigste Ursache ist die Arthrose (Gelenkverschleiß) – jeder zweite Deutsche über 60 Jahren ist deshalb in Behandlung. Die Betroffenen leiden neben den Schmerzen vor allem an der nachlassenden Bewegungsfähigkeit der Gelenke. Wird Gelenkverschleiß nicht konsequent behandelt, kann er ungebremst voranschreiten und es entwickelt sich immer längere Schmerzphasen. Ist die Arthrose irgendwann zu weit fortgeschritten, kommt als Therapie meist nur ein künstliches Gelenk in Frage.

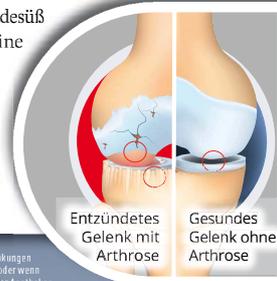
### Gelenkknorpel stärken

Die gute Nachricht: Bestimmte knorpelstärkende Arzneipflanzen können helfen, den Schmerzkreislauf zu durchbrechen. So können

vorhandene Knorpelschäden zwar meist nicht rückgängig gemacht, aber das ungehemmte Voranschreiten bei regelmäßiger Einnahme wirksam verlangsamt werden. Deutsche Forscher haben nun gleich drei hochwirksame Arthrose-Heilpflanzen in einem Arzneimittel gegen Gelenkverschleiß vereint (Gelencium Arthro, rezeptfrei in der Apotheke). Das moderne Therapeutikum stärkt die Gelenkknorpel und kann so die typischen Arthrose-Schmerzen lindern. Der 3fach-Pflanzenkomplex aus Teufelskralle, Giftsumach und Mädesüß hat keine

bekannten Neben- oder Wechselwirkungen.

**Fazit: Mit Gelencium Arthro kann Gelenkverschleiß wirksam behandelt werden. Fragen Sie in Ihrer Apotheke gezielt nach Gelencium Arthro.**



## GELENCIUM<sup>®</sup> arthro

- ✓ Drei Arthrose-Pflanzen kombiniert
- ✓ Stärkt die Gelenkknorpel
- ✓ Lindert den Schmerz



**Für die Apotheke:**  
Gelencium Arthro 50ml  
Gelencium Arthro 100ml  
Gelencium Arthro 200ml

PZN 14309132  
PZN 14309149  
PZN 16031818



# Sprechzeiten

während der Ferien



Wochenanzeiger  
SPEZIAL

13

„Rund um den  
Starnberger See“



Christine Berchtold, dritte Bürgermeisterin in Planegg

Wir hier in Planegg haben es einfach, wenn wir Urlaubstage dahoam gestalten wollen. Wir können mit der S-Bahn von Planegg aus Richtung Starnberg / Tutzing fahren. Es braucht nur ein Außenraumticket. Man kann schon in Starnberg-Nord aussteigen und mit dem Bus Richtung Wolfratshausen fahren. Nach ein paar Stationen aussteigen, runter zum See marschieren und am Starnberger See entlang gehen. Das ist auch für Kinder interessant. Unterwegs gibt es einen Rastpunkt vor Ammerland. Dort kann man herrlich Brotzeit machen, bevor man sich wieder auf die Wanderschaft begibt. Anschließend entweder zu Fuß zurückgehen bis Starnberg oder wieder den Bus zurück nach Starnberg-Nord nehmen.



Auf diese Weise erreicht man viele Ausflugsziele mit der S-Bahn, zum Beispiel Andechs (in Possenhofen aussteigen und über den Masinger See nach Andechs wandern) oder die Ilkahlöhe (von Tutzing aus). Dass wir in unseren Wäldern super Radl fahren oder wandern können und so gar nicht in die Ferne schweifen müssen, ist eh klar! Urlaub dahoam ist auch schön. Ganz nebenbei lernen wir unsere Heimat noch ein bisschen mehr kennen und lieben. Und nächstes Jahr freue ich persönlich mich wieder auf den Kaiserstuhl und den Europapark.

**Internistische Praxis  
Dr. Markus Lehner**  
Hauptstraße 26 · 82229 Seefeld

**Wegen Urlaubs ist unsere Praxis  
von Montag, 17. August bis  
Freitag, 28. August geschlossen.**

Vertretung übernehmen die Kollegen der Umgebung.

+ Sprechzeiten

**DR. MED. ULRIKE WIERMANN**  
Frauenarztpraxis

Fachärztin für Frauenheilkunde  
und Geburtshilfe  
Landsberger Straße 27  
82110 Germering  
Telefon 089/8401440

**Wir wünschen unseren  
Patientinnen gesunde und  
erholungsreiche Sommerferien!**  
Die Praxis ist  
vom 10.08.2020 bis  
28.08.2020 geschlossen.  
Vertretung: Dr. Hirsch  
Telefon 089 / 84 22 25

10.10.2020

## 10-SEEN-CLASSIC-RALLYE

- NIGHT RUN -

präsentiert von

**RÖSSLER**  
RECHTSANWÄLTE

Karosserie- und Fahrzeugbau-Handwerks  
Landesinnungsverband des Bayerischen

Jetzt eines der letzten Abenteuer wagen – die Nachtetappe für Oldtimer  
und Klassiker! Das gibt's nicht alle Tage! Anmelden und ab in die Nacht!

[www.pascal-kapp.de/rallye/10-seen-night-run](http://www.pascal-kapp.de/rallye/10-seen-night-run)

11.10.2020

## 10-SEEN-CLASSIC-RALLYE

Zehn Seen sehen!

<b>Baywobau</b>	Karosserie- und Fahrzeugbau-Handwerks	<b>Pohlmann Spulak oHG</b> Allianz Fachagentur Firmen	<b>RÖSSLER</b> RECHTSANWÄLTE
<b>Autozubehör Germering</b> Servicepartner rund um Ihr Auto	<b>RAAB Classics</b> Herstellung des Originalen	<b>Veltrup Immobilien</b>	<b>GAW</b> Gutachtenbüro Wagenführer
Unfallzustandsetzung <b>GeiAer</b> Fahrzeugacklerung	<b>UNION GLASHÜTTE/SA.</b>	<b>ULTRASONIC</b>	<b>Schusterschütz</b> DAL 1972 MEHR ALFA GEHT NICHT

Ausgebucht! / Nennung auf Warteliste weiterhin möglich / [www.pascal-kapp.de/rallye/10seenclassicrallye](http://www.pascal-kapp.de/rallye/10seenclassicrallye)

**VINOS BARRÓN**  
Fliesen- und Sanitär

**Auto Leder Atelier** GmbH

**AVIS**  
AUTOVERMIETUNG  
PARKING & TRUCKS CENTER  
PROFESSIONAL-LEASING-PROGRAMME

**Vinoback Berry**

**BOGRAD MINUS**  
REINIGUNGSDIENST  
GUTENBERGSTRASSE

**Die Post**  
Hauptstadt des Jahres  
Gestalt & Post

**MOR**  
MOTORREPARATUR & SERVICE

**einza**  
Wir bringen Farbe

**PASTING**  
BREMSEN

**Schmankerl-Metzger**  
Gute bayrische Qualität

**REINIGUNG**  
REINIGUNGSDIENST

**GRIESBRÄU**  
zu München

**Octane**

**STANT GERMERING**

**5-Seen Wochen Anzeiger**

Veranstalter  
**Pascal Kapp Rallye-Team**



**Experten aller Branchen**  
Hier finden Sie Maler und Fliesenleger,  
Schreiner und Sanitärbetriebe und mehr.

<b>Bauarbeiten</b>	<b>Containerdienst</b>	<b>Heizung/Sanitär</b>	<b>Malerarbeiten</b>	<b>Nähzentrum</b>	<b>Schlosserei</b>
<b>FAHRER</b> MIT MINI-BAGGER + ABRUCH- UND GARTENSERVICE hat Termine frei, Telefon 0176 / 24 83 60 54	<b>wittmann</b> sorgt für saubere Umwelt Ihr zertifizierter Fachbetrieb für alle Dienstleistungen rund um die Entsorgung! Wie sind Sie da! 089 / 854 86-0 www.wittmann.de 24 Stunden NOTDIENST	<b>Sanitär- Kundendienst</b> FRANZ TABERY 081 05/98 98 info.tabery@t-online.de Lilienthalstr. 4 - 82205 Gilching	<b>MALERMEISTER MICHAEL MOSCH</b> Fassadenanstriche - Innenräume 82110 GERMERING Tel.: 0 89 - 89 40 78 44 www.maler-mosch.de	<b>NÄHZENTRUM HUBER</b> 82362 Weilheim - Schmiedstraße 22 Tel. 08 81/24 67 - Fax 08 81/9 20 22 www.naezentrum-huber.de	<b>Schlosserei Manfred Erb SME</b> Metallbau • Stahlbau Reparaturen Neuanfertigungen Auinger Straße 40 • 82237 Steinebach Tel. 0 89/84 00 59-37 • Fax 0 89/84 00 59-38
<b>Bodenbeläge</b>	<b>Dachsanierung</b>	<b>BAD &amp; HEIZUNG VEHLOW</b> Bäder komplett - Gas - Wasser - Heizung Reparatur - Wartung - Altbauanierung Einbau von Gasheizungen - Kundendienst Telefon 883073 Rohrreinigung www.der-baedermacher.de info@der-baedermacher.de	<b>KAMMERER</b> Malereibetrieb GmbH Wir erledigen unkompliziert sämtliche Malerarbeiten im Innen- und Außen- bereich. Familienbetrieb   0172/8918461 www.kammerer-malereibetrieb.de	<b>Reinigung</b>	<b>Tankschutz</b>
<b>Fliesenverlegung und Sanierungsarbeiten</b> - günstig, Firma - Telefon 089/8564 14 11 oder 01 78/77 00 54	<b>Garage undicht? HeMi</b> Dachdeckerei & Spenglerei Meisterbetrieb Tel. (0 81 42) 3 05 85 44	<b>KFZ- Sachverständiger</b>	<b>ESAPOVIC</b> FENSTERREINIGUNG HABEN SIE KEINE LUST ZUM FENSTERPUTZEN? Rufen Sie uns an! Telefon 0170/79 70 48 www.fensterreinigung-esapovic.de	<b>in ganz Süddeutschland BÖHM</b> TANKREINIGUNG - Tankschutz Alle Leistungen rund um Ihren Heizöltank, auch Sachverständigen-Abnahme. Kostenfreie Telefonnummer: 08 00-5 10 00 61	<b>Wein</b>
<b>Marmorböden</b> Kunst- oder Natursteinböden verschmutzt? verkratzt? verätzt? Schleifen ohne Staub! Oberflächenverglüht mit Glanzeffekt! Fa. 0 81 44/99 64 60 www.marmorglanz.de	<b>Garten- und Landschaftsbau</b> Gartengestaltung Fischer. Telefon 87 38 62 www.gartenfischer.de	<b>KFZ-Sachverständiger Dirk Steffen</b> Zertifiziert und unabhängig. Haftpflichtgutachten für Geschädigte kostenlos! Oldtimergutachten, Wertgutachten. Tel.: 089/80 03 30 44 Mobil: 0172/1 60 26 12 www.ds-sachverstand.de	<b>Andreas Merath Malerbetrieb</b> 82110 Germering Tel.: 089/8 41 50 82 Handy 01 77/8 56 61 07 - Sämtl. Innenarbeiten - Fassadenarbeiten - Wandgestaltungen - Sonderpreise f. Leerwohnungen	<b>***** MEISTERBETRIEB *****</b> erledigt schnell & günstig Maler- u. Verputzarbeiten, Trockenbau u. Vollwärmeschutz, Terrassen- und Dachsanierung, Holz- u. Bautenschutz 01577 - 2632565	<b>DER Weinsladen</b> seit 1992 Gilching - Carl-Benz-Str. 14 - T. 081 05/51 02 Geöffnet Mo. - Mi. 9.30 - 12.30 + 14.30 - 17 Uhr Do. + Fr. 9.30 - 12.30 + 14.30 - 18.30, Sa. 9.30 - 13.00 Uhr
<b>www.5-Seen-Wochenanzeiger.de</b>					

## Computer

**Computer Service v. Ort, DSL, WLAN, Hard-/Software, Anti-Virus, Beratung, Tel. 08141/817387**  
PC-DOKTOR, Tel. 0171-777766

## Dienstleistungen

**Schreiner, Fachbetrieb Bauer**  
Tel. 089/69387574; 0173/8261465

### Kleines Familien-Unternehmen bietet Hilfe im privaten Bereich.

Bei Bedarf sind wir telefonisch unter der Nummer 089-8632916 erreichbar.  
Bitte hinterlassen Sie eine Nachricht auf unserem Anrufbeantworter.

Sehr gerne besprechen wir mit Ihnen vor Ort alle wichtigen Details  
für eine beiderseits zufriedenstellende und vertrauensvolle Zusammenarbeit.

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf!**

**Haben Sie keine Lust zum Fensterputzen?** Wir erledigen das! Solaranlagen-, Dampf-, Grundreinigung etc. Tel. 0170/7797048 www.fensterreinigung-esapovic.de

**Wir putzen Ihre Fenster!** Gewerbl. u. Priv., T. 0157/73555725

**Fahrer mit Mini-Bagger + Abbruch- und Gartenservice** hat Termine frei, Tel. 0176/24836054

## Entrümpelungen

**Wolfgang KOELLREUTER**  
Der Fachmann für Wohnungs- und Haushaltsauflösungen sowie Sperrmüllentsorgung.  
Tel.-Herschding: 081 52/98 86 50  
Mobil: 01 71/7 52 88 50  
www.dls-oberland.de

**Bayrische Buam** Entrümpelung, Umzüge und Entsorgung. Anrufe unter Telefon: 089/12125491 www.bayrische-buam.de

**Ihr Guter Geist! Seit 1975!!!**  
Wir Entrümpeln & Entsorgen für Sie alles! Tel. 0151/70106722

## Gartenbau

**Wir machen Ihre Gartenarbeit seit 1975!** Tel. 0151/70106722

**Gartengestaltung u. Pflasterarbeiten** aller Art, Zäune, TG, Firma Reis, Tel. 08105/393078

**Gartenarbeiten von A bis Z,** Gartengestaltung, Terrassenbau, Pflasterarb., T. 0151/20470990

## Handwerker

**Malereibetrieb** übrn. Maler- u. Fassadenarbeit, Angebot kostenlos, schnell sauber, preiswert, Fa. Bergmann, Anrufe unter Tel. 089/82979056 od. 0151/57680253

**Garage undicht?** HeMi Dachdeckerei & Spenglerei, Meisterbetrieb. Tel. 08142/3058544

**Hochdruckreinigung:** Wege - Terrassen - Treppen, Firma Telefon: 0172/8027435

**Fliesenverlegung** und Sanierungsarbeiten, günstig! Firma Tel. 089/85641411 oder 0178/7770054

**Malerarbeiten aller Art** zu günstigen Festpreisen. Tel. 0171/2011140

**Älterer Malermeister** übernimmt sämtliche Maler u. Renovierungsarbeiten zu sehr günstigen Preisen sauber korrekt zuverlässig, Telefon: 0172/8919782

**FassadenTeam Bauer** Familienbetrieb macht alle Malerarbeiten rund ums Haus! 25 % Rabatt! Tel. 0174/8019641

**Wir beraten Sie gerne,** weil Sie uns nicht "Wurst" sind. Malerfachbetrieb, Bodenlegearbeiten sowie Komplettrenovierung. Andreas Wurst. Anrufe unter Tel. 0151/41232102

**Malermeister sorgfältig!** Bsp. Leerwhg. 70m<sup>2</sup>, 640 € net. inkl. Material, Tel. 0151/72927512 u. 0176/76389665

**--- Angebot kostenlos ---**  
Malerfirma übernimmt  
**Maler- und Tapezierarbeiten, Fassadengestaltung, schnell - sauber - preiswert!**  
Firma Bergmann  
Telefon 089/82979056; 0151/57 68 02 53

## Malereibetrieb Merath & Sohn

- sämtliche Maler- und Tapezierarbeiten
- Treppenhäuser
- Fassadenanstriche
- Leerwohnungen zu Sonderpreisen

Germering, Tel. 0 89/8 41 50 82

**Elektroinstallation** und Gebäudetechnik Thomas Abeltshauser, Telefon: 089/7601213

**Malereifach-/Familienbetrieb,** sämtl. Maler- u. Lackierarbeiten, Fassaden, Tapezieren, Bodenbeläge, Tel. 0172/8918461 www.kammerer-malereibetrieb.de

**Dachschaden?** T. 0179/9174580

**Fachbetrieb übernimmt** günstig Asphaltierungen, Pflasterungen und Gartenbauarbeiten, Telefon: 0171/6700003

## Klavierstimmen

– Stimmung bes. haltbar  
– langjährige Erfahrung  
– 80,- inkl.

**Helmut Karl, Dießen**  
Tel. 0 88 07/9 49 34 17

— **Malermeister Nuriman** —  
Fassaden- und Innenarbeiten, schnell, preiswert und zuverlässig  
Telefon: 0179/7166293 oder 089/20098996

**Malermeister** übernimmt sämtliche Malerarbeiten, Wohnungen, Treppenhäuser, Neubau, für Fassaden eigenes Gerüst, Firma M. Werner Tel.: 08166/995654 oder 0178/3319254

**Schöner wohnen! Handwerksmeister** (im Unruhestand) unterstützt Sie bei Renovierungs- und Sanierungsarbeiten. Akkurate Ausführung, sowie moderater Std.-Satz, Tel. 01521/2025405

**Spenglerei/Bedachungen** Steildach, Flachdach, Dachfenster, Dachrinnenreinigung, Tel: 089/70066656, schubert-dach.com

**WIR MACHEN IHRE GLAS- UND FENSTERREINIGUNG** seit 1975 für Privat und Gewerbe. Telefon: 0151/70106722

**Fliesenleger Badumbau und mehr** Beratung - Planung - Ausführung. Tel.: 0176 / 2323 6246

**Schnellreparaturen Rollläden** und Markisen! Rabattaktion 15% auf alles Neue, Telefon: 01590/1657125

**Umbauten - Sanierung - Mauertrockenlegungen** - kleine Maurerarbeiten, Herr Wallinger, Telefon 089/8561180, www.wallinger-bausanierung.de

**Zimmermann Holz & Bautenschutz, Sanierung - Renovierung - Modernisierung** am, im & rund um's Haus, Tel. 089/38465341

**Garten-, Landschaftsbau,** alles rund ums Haus! Fa. Böhrner, Telefon: 0176/ 74 72 60 84

**Malerfachbetrieb Florian Legler,** Ausführung aller Maler- und Lackierarbeiten sowie Tapezierarbeiten, Bodenbeläge, Verputzarbeiten und mehr. Tel. 089/32608922 oder 0173/2991088 www.maler-wuertal.de

**Parkett, Laminat, Fliesen,** Renovierungen aller Art. Firma Karcz, Telefon: 0152/27019833

**Fa. Bauer, Böden, Fachtrieb** Tel. 089/69387574; 0173/8261465

**PB Projekt Bau GmbH:** Bodenbelagsarbeiten, Fenster, Türen, Vollwärmeschutz, Putzsanierung, Malerarbeiten aller Art, Trockenbau-, Elektro- u. Fliesenarbeiten, Tel.: 0170/8956599

**Dachdeckermeister:** Reparatur, Neudeckung, Spenglerei, Sanierung. MUC, Tel. 089/30001181

## Möbel

**Eckbank - Gruppe Schreinerarbeit,** Massiv Kiefer, Tischplatte Ahorn, gebraucht, VB: 1.500 €, Tel. 0170/2848010



## Musikinstrumente

**Suche gebr. Klavier/ Flügel,** Tel. 0177/7273127

## Seniorenbetreuung

**24-Std.-Pflege** zu Hause Betreuungskräfte aus Osteuropa, Tel. 089/87579060, bayernpflege.de

## Tiermarkt

**An alle Aquarianer!** Der Aquarienverein Amazonas-Löns veranstaltet jeden 1. Sonntag im Monat eine Zierfisch- und Pflanzenbörse von 9 - 11 Uhr im Bayer. Schnitzel- u. Hendlhaus, Landsberger Str. 499, München

## Umzüge und Transporte

**Entrümpelungen,** Umzüge, Transporte. Hole Möbel und Küchen! Telefon: 0162/4034741

**Wohnungsaufösungen,** Sperrmüll, Schwer- & Kleintransporte T. 089/51264578 o. 0172/8408383

## Unterricht

**Mathe, Physik, Chemie,** Nachhilfe, Telefon 08151/972192

**ITALIENISCH** auch online, Tel. 0171/2101771

## Wohnungsaufösungen

**Wohnungsaufösungen, Entrümpelungen, Nachlässe. Verwertbares wird angerechnet!**  
Fa. A. Brunner  
Tel. 08152/8525 o. 0172-863 64 29

**Haushaltsauflösung** Sa. 8.8.2020, So. 9.8.2020 von 11 bis 17 Uhr, Bessere Zukunft 4, Gräffelfing, Antike Möbel, Gemälde, Filmscheinwerfer, Waschledercouch, Porzellane, Bücher, etc. Bitte Mund-Nasenschutz tragen!

**Trödelprofi** übernimmt Whg.-auflösungen, Tel. 0171/4368404

**Münchner Familienbetrieb** übernimmt seit 1990 Wohnungsauflös., Entrümpelungen, Seniorenumzüge, www.entruempeltrupp.de, Tel. 089/95899252

## Verschiedenes

**Teppich- u. Polsterreinigung! Terrassenreinigung!** Fa. Neumann, Tel. 08141/538989

**GARTENARBEIT**  
GÜNSTIG Hecken schneiden,  
Bäume fällen und mehr...  
Tel. 08151/9503254

**Balkon-Terrassen-Sanierung,** Betonreparatur, Verputzarbeit, Pflasterarbeit, von Maurermeister, Telefon 0160/98141713

**Schmalfilm & Video auf DVD,** Super 8, Normal 8, Doppel 8, VHS, Hi8, MiniDV, filme-sichern.de, Telefon: 08458 / 34 57 53 9

**Gartenteich-Service,** Entschlammung, Neu- u. Umgestaltung, Filteranlagen, Klarwasserberatung, Tel. 08141-18325

**Handwerksmeister** übernimmt Reparatur- und Sanierungsarbeiten, Tel. 0170-9631527

**Hurra, der Mann für die Kleintmontagen ist da.** Montage v. Markisen, Haustüren, Vordächer usw., Kleintreparaturen rund ums Haus. I huif, wennst es net selba macha magst. Tel. 0173-3686522

**Gartenarbeit A-Z,** alles rund ums Haus u. Garten, Heckenschneiden, Rasenmähen, Rasen vertikutieren, Rollrasenverlegung, Gartengestaltungen, Dachreinigung, Steindreinigung, Dachrinnenreinigung usw.; Freue mich auf Ihren Anruf, Ihr Gartenteam Petermann. Tel. 0179-4326895

**Ihr Stammbaum,** 5 Generationen ausgedruckt ab 120,- € net. 089-8947439, doku@findword.de

**Prof. Reinigen v. Wintergärten,** Glasvordächern, Glasfassaden u. Wartung ihres Wintergartens, Kleinreparaturen, Tel. 0174-5734488

## Erotik

**Emma** besucht T. 0157/33372279

**Gabi** besucht, T. 0151/63844238

**Er, 46 Jahre,** su. Frau f. schöne Stunden, ohne finanzielles Interesse. Tel. 0151/54194104

Lisa (32) aus Weilheim 01525-5175159

## Gesucht &amp; Gefunden

Interessante Kleinanzeigen, Flohmarktangebote für Schnäppchensucher, Tiermarkt und vieles mehr.



## Bekanntschaffen

**Suche Partner** oder Gruppe zur Freizeitgestaltung, Tel. 751844

**Er, 61, su. Sie, T.** 0157/33846920

## Bekanntschafftsinstitute

**Bildhübsche Renate, 71 J.**, eine ganz liebe, anschiemgsame Frau mit e. tollen schlanken Figur, bin sehr vielseitig, warmherzig, romantisch und treu, da ich keine Kinder habe, fühle ich mich oft sehr einsam. Bei Interesse würde ich mich sehr gerne mit Ihnen verabreden. Erfüllen Sie mir bitte diesen Wunsch mit Ihrem Anruf pv Tel. 0151/20593017

**Ich, Julia, Anfang 60**, bin eine sehr attraktive Witwe, habe e. sinnliche Weiblichkeit u. viel Herzenswärme, bin naturliebend, hausfraulich begabt, wünsche mir e. fröhlichen, vielseitigen, romantischen, zärtlichen Mann bis ca. 75 J. Bitte rufen Sie an, es lohnt sich bestimmt. Würde mich gerne mit Ihnen verabreden pv Tel. 0160/7047289

**Hübsche Bäckereifachverkäuferin Linda, 36**, sportl. schlank, bin schon sehr verzweifelt, so allein, sehne mich nach einem Partner für eine feste Beziehung. Gerne möchte ich Dich verwöhnen und die schönen Dinge im Leben mit Dir genießen. Nur wo kann ich Dich finden, bitte melde Dich für eine glückliche Zukunft. ü. Pv Tel. 0151/27186363

**Einsame Witwe Sibylle, 67**, mit großem Herz, sehr großzügig, häuslich und liebevoll. Fühle mich bereit für eine glückliche Zukunft, bin sehr flexibel und anpassungsfähig. Du solltest offen, humorvoll und frei sein. Freue mich schon sehr darauf Dich kennenzulernen, warte auf Dich. ü. Marc-Aurel.eu Tel. 0160/7998576

**Charmante, attraktive Ramona, 56**, romantisch u. anschiemgsam. Auf mich kannst Du Dich 100 %ig verlassen. Ich liebe Zuverlässigkeit und füreinander da zu sein. Mein Herzenswunsch ist ein liebevoller Mann wie Du, der es ehrlich mit mir meint. Bitte melde Dich. ü. Pv Tel. 0160/8544377 gerne sms

**Maria, 79 J.**, bin eine hübsche, fleißige Hausfrau, ruhig u. bescheiden, fahre noch immer gern Auto. Als mein Mann verstarb, blieb ich allein zurück, die Einsamkeit ist für mich erdrückend. Ich suche üb. pv einen guten Mann mit ähnlichem Schicksal, wohne hier in der Gegend u. würde gern mit Ihnen telefonieren. Tel. 08121/2508698

**Hübsche Claudia 65 J.**, als Witwe ist es schwer für mich ganz allein zu sein, da ich nur eine kleine Rente habe, dafür aber ein großes Herz - habe ich wieder den Wunsch einen lieben Mann zu umgarnen, gerne auch bis 80 J., habe PKW, keine großen Ansprüche u. wäre auch jederzeit umzugsbereit. pv Tel. 0151/62913878

**Ich, Hannelore, 75 J.**, seit kurzem verwitwet, mit guter Figur, etwas vollbusig, bin fürsorglich und liebevoll, ohne große Ansprüche, ich mag die Natur, Spaziergänge, Schlagermusik, bin eine gute Köchin da ich hier ganz allein lebe, fühle ich mich sehr einsam. Gerne würde ich Sie besuchen oder zu mir einladen. pv Tel. 0151/62913877

**Evi, 69 J. (verwitwet)**, christlich, gelernte Köchin / Hauswirtschafterin mit Auto, nicht ortsgelunden, sucht guten, lieben Witwer bis ca. 80 J., pv Tel. 0151/62913874

**Katerina, 48**, mit schöner weibl. Figur, langem Haar, bin etwas zurückhaltend, sehr häuslich und naturverbunden. Suche einen Mann für eine feste Beziehung, hast Du Lust mich kennenzulernen? Dann melde Dich, freue mich schon sehr. ü. Ag. VMA Tel. 0157/76827776

**Gutaussehender Handwerksmeister Karl-Heinz, 64 J.**, mit norm. Figur, 180 gr., sympathisch, ehrlich, treu, immer gut gelaunt, möchte Dich bei einem Essen bei Kerzenschein näher kennenlernen. Nur Mut! ü. Marc-Aurel.eu Tel. 0160/7998576

## Fahrrad-Markt

**Ich kaufe sofort Fahrräder**, Telefon: 0151/45496418



**Globus Tibet Damen-Trekking-Fahrrad, 28"**, 10-Gang-Kettensch., Tretlager muss repariert werden, FP 60 €, Abholung in Gilching, Tel. 0162/7836052

## Ferien-Wohnungen/-Häuser

**FEWO** Sonnenterrasse, 10 Km v. Brombachsee, T. 0152/04468739

## Esoterik/ Lebensberatung

**Hellsehen** - Int. seriö. Parapsychologin sieht aus Quellen altüberliefertem Wissen Ihre Zukunft. www.fragendeslebens.de, Tel. 07551/68182, 0171/6213622

## Gesundheit

**Aloe-Vera-Qualitätsprodukte** im Online-Shop unter <https://kristinabinder.be-forever.de>

## Kaufgesuche

**Sammler su.** Bibeln, Gesangs- und Gebetsbücher, Telefon: 0163/1086945, Hermann



**Hr. Heilig kauft:** Pelze, Puppen, Porzellan, Bilder, Kleidung, Taschen, Trachten, Kristall, Krüge, Näh-/Schreibmaschine, Zinn, Möbel, Teppiche, u.v.m. T. 0178/4057532

**Jungesinger kauft Pelze**, Bernstein, Trachten/Abendgard., Porzell., Kristall, Uhren/Schmuck Münzen, Näh-/Schreibmaschinen, Hr. Strauß, Tel. 089/25004914

**Suche Massivholz- und Bauernmöbel**, Porz., Tel. 0163/6846244

**Suche Porzellan** aller Manufakturen, von privat, Telefon: 0152/23923740

**Kaufe Geschirr**, Kristall und Porzellan; Tel. 0151/65722585

**Ankauf Figuren, Porzellan**, Meißel, Herend, Nymphenburg, Rosenthal, KPM; 01577/2693486

**Seriöser Münchner** su. Uhren Münzen, Schmuck, Trachten, Taschen, Zinn, Porz., 089/15907866



**Kaufe Silberbestecke**, versilbert, 80.90. Auflage, Fotoapparate, Schmuck, auch Modeschmuck, Nachlässe, Antik, und alles alte, auf Ihren Anruf freut sich Hr. Benkler, Tel. 0176/62735445

**Kristall, Zinn**, Porzellan, Bierkrüge, Münzen, Militaria, Ferngläser, Bücher, Sammeltassen, Uhren, Tel. 0157/35373733

**Alles Militärische v. 1. und 2. Weltkrieg** von Privat gesu., Zahle Höchstpreise! Tel. 0177/4624344

**Privat sucht hochwertige** Armbanduhren und Taschenuhren, Tel. 0162/6526557

**Frau Strauß kauft** Pelze, Näh-, Schreibm., Porzellan, Krüge, Kristall, Zinn, Abendgarderobe, Trachten, edle Handtaschen, Bernstein, Instrumente, Münzen, Uhren, Schallplatten, Schmuck u. Tafelsilber. Zahle bar und fair. Tel. 089/44312337

**Su. Bierkrüge, Münzen, Orden**, Ferngläser, Zinn, Porzellan und Bestecke, Tel. 0162/8600584

**Kaufe Münzen / Briefmarken** aller Art (Priv.) Tel. 08131/3793344

**Suche edle Weine, Whisky, Cognac, Champagner** und alte Gemälde Tel. 089/79360944

**Kaufe von Privat Pelzjacke** od. Pelzmantel, seriöse Abwicklung, Herr Adler: Tel. 0162/9514970



**Kaufe Schallplatten**, Filmmusik Pop, Rock, CD, T. 0177/2051745

**Kaufe Orden, Uniformen**, Helme, Fotos etc. bis 1945! Zahle gut! Bitte alles anbieten! Tel. 0179/7861987

**Seriöser Münchner** bietet Bares f. Rares, Schmuck, Uhren, Münzen, Zinn, Porz., T. 089/15907866

**Kaufe Porzellan/ Glas** Lederbekleidung, Taschen, Pelze, Bilder, Uhren, Tel. 0162/6526557

**Alte Radios**, alte Sachen aus Omas Zeiten; Tel. 089/37067861

**Höchstpreise für Militärsachen** bis 1945! Tel. 0171/3331919

**Achtung liebe Leser!** Kaufe Pelze, Trachten, Leder, Handtaschen, Armband- und Taschenuhren, Münzen, Bernstein, Modeschmuck, Silberbesteck. Zahle bar. Hr. Franz, T. 0151/73026325

**Ich kaufe Möbel** aller Art, Porzellan, Bilder, Teppiche, Kaffeemühlen, Schreib- u. Nähmaschinen, Armbanduhren auch Defekt, Antike, Sachen, Mode u. Goldschmuck, T. 0152/14866273

**Kaufe alles aus Omas Zeiten** Flohmarktsachen, kompl. Haushalt, alle Uhren, T. 0177/9742060

**Su. hochwert. Pelzmantel/-jacke**, Handtaschen, Tel. 0177/3990827

## Verkäufe

**Stereo - Flachbildfernseher ODYS**, integr. DVD-Player spielt nicht immer alles ab, FP 70,- €, Abholung in Gilching, Telefon: 0162/7836052



**Bild 70x100 cm**, lichtbeständige Druckfarbe auf Architektenpappe, ohne Rahmen, gegen Abholung in Gilching, T. 0162/7836052



**Original Vintage Bistrotisch**, 30 Jahre alt, länglich, mit heller Marmorplatte, zerlegt, FP 140 €, Abholung in Gilching, Telefon: 0162/7836052



**Waschmaschine Miele W1514**, voll funktionsfähig, FP 120,- €, Abholung in Gilching, Telefon: 0162/7836052



**Fahrradanh.** T. 0151/15715709

**Antike Nähmaschine** 95,- € Küchenbuffet 150,- € Küchentisch Gründerzeit 195,- € Tel. 0172/6228319

**Brennholz aus der Region**, Buche, Fichte, abgelagert zu verkaufen, Tel. 08153/1211

## Zu verschenken

**Fatboy Sitzkissen** + engl. Oxford-Lexikon, engl. Lexikon Wissenschaft und Technologie, Dt./Engl. Wörterbuch, gg. Abholung, Tel. 08152/3049922



**ZIRNGIBL**  
Bestattungen

Rat und Hilfe  
im Trauerfall

Tel.: 08151/36140  
[www.zirngibl-bestattungen.de](http://www.zirngibl-bestattungen.de)  
[info@zirngibl-bestattungen.de](mailto:info@zirngibl-bestattungen.de)

# Trauerfälle

in Germering, im Würmtal  
und im Landkreis Starnberg

## Gilching

Eugen Mangold, 84 Jahre  
Uwe-Axel Metzler, 60 Jahre

## Oberpfaffenhofen

Klaus Rodemeier, 89 Jahre

## Pähl

Josef Müller, 71 Jahre

## Pöcking

Gisela Kellen, 92 Jahre  
Georg Glas, 34 Jahre

## Starnberg

Anneliese Beitler, 87 Jahre

## Wessling

Bärbel Bender-Pietzka

## Blumenfachgeschäft

## Wurm

Römerstr. 46 · Gilching  
Tel. 0 81 05/83 19

Wir fertigen für Sie  
Trauerkränze,  
Sarg- und Grab schmuck  
nach Ihren  
individuellen Wünschen.

**SCHOLER**  
STEINMETZBETRIEB  
STEINTECHNIKER  
STEINBILDHAUERMEISTER  
Neue Urnensteine eingetroffen  
Grabdenkmäler, Bodenbeläge  
Wandbekleidungen, Terrassen  
Fensterbänke, Treppenanlagen  
Küchenarbeitsplatten  
SCHOLER GmbH & Co. KG.  
Münchener Straße 15  
82110 Germering  
Telefon (089) 841 50 41  
[info@steinscholer.de](mailto:info@steinscholer.de)  
[www.steinscholer.de](http://www.steinscholer.de)

**STEINMETZ WIDEMANN**  
Grabdenkmäler u. Felsen  
Grabinschriften u. Reparaturen  
gute sorgfältige Arbeit  
FRANZ WIDEMANN  
Steinmetz- und  
Steinbildhauermeister  
Pähler Feld 4  
82396 Fischen/Plöhl  
Tel. 0 88 08/9 10 36

**RIMMELE & Sohn** Grabdenkmale · Kreuze · Inschriften  
Steinmetzbetrieb Starnberg, große Auswahl, Petersbrunner Str. 15a, ☎ 081 51 46 17



### Mautpflichtige Strecke

Bestimmte Streckenabschnitte können kostenpflichtig sein. Diese können jedoch häufig umfahren werden.

# Herrmann: Fahrverbote nach dem neuen Bußgeldkatalog werden nicht mehr vollzogen

**Bayerns Innenminister Joachim Herrmann: Fahrverbote nach dem neuen Bußgeldkatalog werden nicht mehr vollzogen – Alter Bußgeldkatalog gilt übergangsweise – Neuer überarbeiteter Bußgeldkatalog dringend notwendig.**

Bayerns Innenminister Joachim Herrmann hat angekündigt, dass Fahrverbote nach dem neuen Bußgeldkatalog bayernweit nicht

weiter vollzogen werden, soweit das Fahrverbot nicht schon nach altem Recht verhängt worden wäre.

„Damit schaffen wir Klarheit für die Betroffenen“, machte Herrmann deutlich. Das wird bei noch nicht rechtskräftigen Bußgeldverfahren automatisch berücksichtigt. Sofern das Fahrverbot schon angetreten wurde, werden das Polizeiverwaltungsamt, das Polizeipräsidium Mittelfranken und das

Polizeipräsidium München die dort verwahrten Führerscheine umgehend zurückschicken. Die bei den anderen bayerischen Polizeidienststellen verwahrten Führerscheine können dort unter Vorlage des Bußgeldbescheides abgeholt werden.

Besonders wichtig ist dem Innenminister, dass der neue Bußgeldkatalog in überarbeiteter Fassung schnell wieder in Kraft

treten kann: „Denn viele Neueregulungen sind außerordentlich sinnvoll und wichtig für mehr Verkehrssicherheit.“

Als Beispiele nannte er das Fahrverbot bei Rettungsgassensündern, das deutlich angehobene Bußgeld beim Parken in zweiter Reihe und die neuen Schutzregelungen für Fahrradfahrer.

Verzichtet werden sollte aber auf die drastischen

Fahrverbote bei überhöhter Geschwindigkeit. Herrmann appelliert an die anderen Bundesländer, die Neueregulungen nicht zu blockieren. „Bei SPD und Grünen sehe ich die Gefahr, die überzogenen neuen Fahrverbote nur aus ideologischen Gründen mit aller Macht durchzusetzen zu wollen.“ „Bis zum Inkrafttreten des überarbeiteten Bußgeldkatalogs haben wir aber keinen rechtlosen Zustand auf unseren

Straßen“, betonte Herrmann. „Der alte Bußgeldkatalog gilt übergangsweise ohne Wenn und Aber.“ Der Innenminister warnte deshalb alle Verkehrsrüpel: „Die Bayerische Polizei wird die Verkehrsregeln weiterhin konsequent überwachen und Verkehrssünder aus dem Verkehr ziehen!“

**Quelle: Bayerisches Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration**

## Allgemein

**KFZ-Sachverst. Dirk Steffen**, zertifiziert, unabhängig, Haftpflichtgutachten für Geschädigte kostenlos! Oldtimer- und Wertgutachten, Tel. (089) 8033044 o. 0172/1602612

**Kfz-Firma kauft alle Autos**, Telefon: 089/62271473

**Reifen- u. Felgenniederlegung**, 82327 Tutzing; Tel. 0162/9264636

**Wir kaufen jedes Auto**, auch Unfall/Motorschaden usw., Selbstabholung, Barzahlung, Abmeldung, 24 h, auch Sa./So., KFZ Firma, T. 089/96978922

**www.mein-auto-muss-weg.de**  
KFZ-Ankauf-Hotline ☎ 0178/3433383

**Wagner**  
GmbH & Co. KG  
Breitbrunn, Hauptstraße 1  
82211 Herrsching/Ammersee  
Telefon 0 81 52/98 87-0  
Telefax 0 81 52/98 87-29  
www.autohaus-wagner.info

## Audi

**Kaufe Audi**, Fa. T. 089/61467795

**Su. Audi**, jeder Zust., 24 h, Fa., T. 089/89867096

**Su. Audi ab Bj. 98**, jd. Zust., 24 Std./Wo., Fa., Tel. 089/89328547

## BMW

**SUCHE BMW jd. Bj.**, jd. Zust., 24 Std./Wo., Fa., Tel. 089/89328547

**Kaufe BMW** Fa. T. 089/61467795

**Kaufe BMW** Fa. T. 089/48998925

**BMW M135i Sport-Automatik**, blau-metallic, Innenausstattg. Alcantara schwarz, EZ 06/2014, 75.900 km, 235 kW (320 PS), Benzin, Limousine, 4/5 Türen, unfallfrei, 1. Hd., HU 06/2021, 7,5/100 km (kombiniert), VB € 23.899,-, Tel. 01522-4428857

## Fiat

**Kaufe Fiat** Fa. T. 089/48998925

**Kaufe Fiat** Fa. T. 089/96978022

**Suche Fiat PKW/BUS**, ab Bj. 98, jeder Zustand, 24h/Woche, Fa. Tel. 089/89328547

## Ford

**Su. Ford**, Fa., Tel. 089/61467795

**Fiesta, Bj. 01**, 2. Hd., 44 KW, 99km, silbermet., Airbag, Servo, Kima, 4-tür., TÜV 4/2022, kein Rost, 1.450,- €, Tel. 0174/3049681

**Kaufe Ford** Fa. T. 089/48998925

**Suche Ford PKW/BUS**, ab Bj. 98, jeder Zustand, 24h/Woche, Fa. Tel. 089/89328547

## Honda

**Kaufe Honda**, T. 089/48998925

**Suche alle Honda** ab Bj. 96, 24 Std./Wo., Fa. Tel. 089/97890365

## Hyundai

**Su. Hyundai**, T. 089/48998925

## Mercedes

**Kaufe jeden Mercedes** Firma Telefon: 089/48998925

**SUCHE MERCEDES alle Typen**, jedes Bj., 24 Std./Wo., Fa., Tel. 089/89328547

**Su. Mercedes**, T. 089/62809177

## Mitsubishi

**Mitsubishi Space Star**, EZ 02/15, 52 KW, 37' km, rotmet., 5 02/22, 1. Hd., SH-gepfl., GW, U-frei, 8-fach ber., sehr guter Zust., VB 5.500,- €, Tel. 0170/2962940

## Motorräder

**Kaufe gebraucht Unfall- u. defekte Motorräder**, Fa., Telefon: 089/3143203

**Suche Vespa/Piaggio PX 80**, 125, 150 oder 200 ccm (keine Cosa) oder Vespa 50n/Spezial zum Herrichten oder Ausschlichten (auch Unfall), Tel. 0172-8394458

**Ankauf - Gebraucht - Unfall - Defektmotorrad** Fa., Tel. 0171-8930809

## Nissan

**Kaufe Nissan**, T. 089/94002977

## Opel

**SU. OPEL PKW/BUS**, ab Bj. 98, jd. Zust., 24h/Wo., Fa. Tel. 089/89328547

**Su. Opel**, jeder Zust., Tel. 089/61467795

**Kaufe Opel** Fa. T. 089/48998925

## Peugeot

**Kaufe Peugeot** Firma, Telefon 089/48998925

**Suche Peugeot**, jeder Zust., 24 h, Fa., Tel. 089/62809177

## Renault

**Su. Renault Pkw/BUS**, ab Bj. 98, jd. Zust., Fa. Tel. 089/89328547

**Suche Renault**, T. 089/94002977

**Kaufe jeden Renault** Firma Telefon: 089/48998925



**Renault Zoe Life**, 3.200 € mit Limited-Paket und vielen Extras: Sitzheizung, Ganzjahresreifen, Rückfahrkamera, Navigation u.a., + Batteriemiete mtl. 69 €, E-Mail an: walter\_fini@web.de

## Skoda

**Kaufe Skoda**, T. 089/48998925

## Sonstiges

**Hänger** 2,5m/b ges. T. 6701170

## Toyota

**Kaufe Toyota**, Tel. 089/48996460

**Kaufe jeden Toyota**, Firma Telefon: 089/48998925

**KAUFE jd. TOYOTA**, auch So./Feiert., Fa. Tel. 089/97890365

**Su. Toyota PKW/BUS**, jd. Zustand, Fa. Tel. 089/89328547

## VW

**Kaufe VW** Fa. T. 089/48998925

**Golf IV 01 03/21**, Automatik, Extras, Anhängerkupplung, usw., 1.750 €, Tel. 0176/75886803

**Su. VW PKW/BUS**, jd. Bj. / Zust., 24 Std./Wo., Fa., T. 089/89328547

**Suche VW PKW/BUS**, Firma, Tel. 089/48996460

## Wohnwagen/ Wohnmobile

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**, Tel. 03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

**Wohnwagen Hobby classic**, Bj. 1993, Tüv bis 3/22, neue Reifen, bis 100 km/h, 2-3 schläfrig - zugelassen kann sofort mitgenommen werden Vb 2000,00 EUR Raum München West FF, Tel. 08141-27539

## Auto-Ankauf

**Kaufe Fahrzeuge aller Art** auch Unfall/Motorschaden usw., Selbstabholung, Barzahlung, Abmeldung, 24 h auch Sa./So., Fa. T. 089/92269970 o. 0171/3078511

**KAUFE BAR ALLE: VW, Audi, BMW, Skoda, Seat** auch Japaner u. Unfall, Fa. Tel. 089/97890365

**Deutsche Firma kauft jedes Auto**, Tel. 089/62809177

**Kaufe alle Arten v. Fahrzeugen** für In-/Export, auch mit Unfall, Motorschaden, hohe KM, zahle sofort in bar, auch Sonn- und Feiertage, Hansa Automobil, Tel. 089/23926329 oder 0172/8613407

**Dt. Fa. kauft alle Autos** für In-Export. Gepflegte, Motor-, Getriebe- und Unfallschaden uvm. Abholung auch mit Schleppwagen möglich. Besichtigungen bei uns oder bei Ihnen. Barzahlung, Abmeldung sofort. Tel. 089/21257007 24h u. Sa./So. erreichb.

**Ankauf von Unfall-, TÜV fäll.** und rep.-bedürftigen KFZ, hohe km, Oldies, Bastlerfahrzeuge. KFZ Roland Tel. 08142/592788

**Auto Ankauf!** Gepflegte/ defekte usw. Selbstabholung, Barzahlung, Abmeldung, Fa. Tel. 089/89867096 auch Sa./So.

**Suche gepflegte PKW's** ab Bj. 2010 Münchener Firma Tel. 089/42018419

**Fa. Auto-Star München** KAUFEN FAHRZEUGE ALLER ART. AUCH UNFALL, MOTORSCHADEN, HOHE KM. OHNE TÜV UND FÜR EXPORT, Hr. Anton, Tel. 089/95403116 oder 0177/8901053

**Dt. EXPORTFIRMA KAUFEN** BAR alle KFZ auch Unfall, immer erreichbar. Tel. 0176/49203319

**Su. Oldtimer**, Mercedes-Benz, Porsche oder BMW von privat, Tel. 0177/5066621

**KFZ-Fa. kauft alle Fahrzeuge** Zustand egal, Barzahlung, Selbstabholung u. Abmeldung erfolgt sofort, a. Sa./So. T. 089/62271473

**Kaufe Bar alle TOYOTA** u. andere Japaner f. Exp., Fa. Tel. 089/97890365

**Dt. Fa. kauft unfall- und gebrauchte Kfz** ab Bj. 02, sofort bar, Sa. / So., Tel. 089/90179111

**AUTO-ANKAUF** alle Marken, jeder Zustand, Fa. 24 h, Telefon: 089/94002977

**Kaufe Fahrzeuge aller Art**, 24 Std./Wo., Fa. Tel. 089/89328547

**Ge, do schaugst?**  
Sehen Sie, Sie haben's gesehen ...  
**ANZEIGENWERBUNG funktioniert!**  
... seit über 50 Jahren **PARSBERG ECHO**  
Parsberg Echo, Starnberger Anzeiger, Würmtal Echo, Weilheimer Echo, Peilinger Echo

**Fa. Höcht kauft Ihr Fahrzeug** zu verm., Duplex unten, nach Höchstpreise, Tel. 0162-3296073 o. 08142-4107225

## Garagen

**Garage in Gilching** zu mieten gesucht. Tel. 0171/4408637

**TG Solln, Fellererplatz**, langfr. zu verm., Duplex unten, nach 145 cm, 50,- €, Tel. 089/7553981

**TG-Pl.**, Augsb. Str. 4, T.1231017

**Garage o. Lagerraum** zu Mieten (Kaufen) gesucht Umkreis Pasing. Tel. 0171/4150354

**Wir suchen ab November 2020** einen möglichst überdachten Stellplatz für unser Wohnmobil zur Nutzung bis April des Folgejahres. Sind an einer langfr. Mietmöglichkeit interessiert. Abmessung: L 6,90m B 2,30m H 3,00m. Gerne im Umkreis Karlsfeld/ Dachau bis 10 km, 08131/96655

**Kleinanzeigen spannend wie das Leben in Ihrem 5-Seen Wochenanzeiger**

**Die hab' ich aus 'ner Kleinanzeige**

**5-Seen Wochenanzeiger GmbH**, Carl-Benz-Straße 11 · 82205 Gilching, Telefon 08105/384444 www.5-Seen-Wochenanzeiger.de



## Ihr kompetenter Partner in Sachen Immobilien

**GUTSCHEIN**  
für eine  
kostenlose  
Bewertung

**Kennen Sie den Wert Ihrer Immobilie?**  
Unsere kostenlose Wertermittlung  
hilft Ihnen, das bestmögliche  
Ergebnis zu erzielen!

Telefonisch informieren  
unter: **08152 999790**



**Büro München/Altstadt-Lehel**  
Palais an der Oper  
Maximilianstraße 2  
80539 München  
Tel.: +49 (0) 89 21964109  
www.AkuRat.net

**Büro Fünfseenland**  
LK Starnberg  
Seestraße 7  
82211 Herrsching am Ammersee  
Tel.: +49 (0) 8152 999790  
info@AkuRat.net



■ Verkauf ■ Vermietung ■ Bewertung ■ Ankauf

**Mehr Erfahrung! Mehr Leistung! Mehr Angebot!**

# Update für den Sanitärbereich

Haushalte müssen für den neuen Umgang in Sachen Hygiene ausgestattet sein

(djd). Jeder Mensch hat beinahe täglich mit einer Vielzahl von Viren, Bakterien oder Pilzen zu tun. In den meisten Fällen kann das körpereigene Immunsystem die Angreifer problemlos in Schach halten. Die Corona-Pandemie hat offenbart, was passiert, wenn der Körper mit einem ihm unbekanntem Virus nicht fertig wird. Und sie hat gezeigt, dass in Sachen Hygiene ein Umdenken stattfinden muss. Dieser neue Umgang - wie etwa sorgfältiges und regelmäßiges Händewaschen - sollte nach dem Abflauen der Pandemie beibehalten

werden. Schließlich geht es um den Gesundheitsschutz aller, vor allem aber von Senioren, Risikogruppen oder von Kindern, die Schulen oder Kitas besuchen. Umfangreiche Tipps zu den Themen Hygiene und Infektionsschutz gibt die Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung (BZgA) unter [www.infektionsschutz.de](http://www.infektionsschutz.de). Für den Bewusstseinswandel in Sachen Hygiene müssen Haushalte ausgerüstet sein: Die einzelnen Sanitärbereiche beziehungsweise "Hygienestationen" in Haus und Wohnung sollten intakt und mit einfachen

Hilfsmitteln für den Infektionsschutz ausgestattet sein. Wo fehlt eventuell noch etwas? Wie kann ein Badezimmer auf den neuesten Stand gebracht werden? Fachhandwerker können Tipps geben, wie man bei Modernisierungen und Sanierungen seine Sanitärbereiche praxistauglich "tunen" kann. "Handwerkertätigkeiten an der Sanitärtechnik sind kontaktlos und hygienisch umsetzbar", betont Helmut Bramann, Hauptgeschäftsführer beim Zentralverband Sanitär Heizung Klima (ZVSHK). Der Verband hat für seine Innungsbetriebe einen Hygie-

nekodex eingeführt. Die Betriebe verpflichten sich per Eigenerklärung, die umfassenden Bedingungen des Kodex zum Schutz ihrer Kunden einzuhalten. Dazu zählen die kontinuierliche Unterweisung der Mitarbeiter über das Tragen von Masken und Handschuhen sowie die dringende Empfehlung an die Mitarbeiter, die Corona-Warn-App zu nutzen und auf die Gegenzeichnung von Dokumenten zu verzichten. Einen Fachbetrieb vor Ort findet man unter [www.wasserwaermelut.de](http://www.wasserwaermelut.de). Ein Update der Wohnung oder des

Hauses in Sachen Hygiene und Badkomfort kann im Übrigen auch aus einem anderen Grund sinnvoll sein. In Deutschland werden etwa 700.000 Menschen zuhause entweder zusammen mit oder ausschließlich durch einen Pflegedienst versorgt. Der Deutsche Berufsverband für Pflegeberufe (DBfK) weist darauf hin, dass die Wohnung, in der die ambulante Pflege erbracht wird, zugleich ein Arbeitsort der beruflich Pflegenden ist. Dieser Ort sollte laut DBfK so ausgestattet sein, dass die Gesundheit der Pflegenden nicht beeinträchtigt wird.

## Mietgesuche

**Suchen neues Zuhause**, 3 Zi. städt. Angestellte und Hausstechniker müssen nach 32 J. raus, Tel. 0160/5786762

**Nette, berufstätige Mutter** mit zwei liebevollen Kindern su. 3-Zi.-Whg. in München/Sendl bis 900 € warm. Einzug bis 01.10.20. Tel. 0170-7702250 oder [andrea.levanokovacs@mail.de](mailto:andrea.levanokovacs@mail.de)

**Hübsche kleine Wohnung** (ab Herbst) gesucht von Pädagogin M.A., 60 J., i. Festanstellung, i. Großraum München / Umland / Lkr. m. Balk. od. Gartennutzung. E-Mail: [rb-hope@posteo.de](mailto:rb-hope@posteo.de)

**Gemütl. Zuhause gesucht**, Mutter (31 J.) u. Tochter (1 1/2 J.) suchen dringend 2-Zi.-Whg. in Geringering bis 700.- € kalt. Mietzahlung ist gesichert. Tel. 0163-3770419

**Provisionsfrei für Vermieter!** Suche für vorgemerkte Kunden 2-4-Zimmer-Wohnungen und Häuser. Reichenberger Immobilien, Tel. 089-99736528, [gr@reichenberger-immobilien.com](mailto:gr@reichenberger-immobilien.com)

## Mietangebote

**Angest.** su. ab 01.09. od. später, kl. Zimmer, Tel. 0176/26870013

**Ehemaliger Hausmeister su. ab sofort** 1 Zi. oder App., NR, gerne helfe ich in Haus u. Garten, Tel. 0171/2220114

**Möbl. Zi., Neugilching**, Terr., S-B. S8, A 96, berufstät. NR; T. 0151/50842412

**Atrium-Bungalow Eichenau**, Erstbezug nach hochwertiger Komplettanmietung. Abs. ruhige Lage, 5 Gehminuten zur S 4, 123 m<sup>2</sup> Wohnfl., 67 m<sup>2</sup> terrassierter Innenhof sowie sep. Garten. Großzügiger Wohn-/Essbereich, Arbeitsbereich, 2 Schlafzimmer, Bad mit Dusche/WC, sep. Gäste-WC, neue Einbauküche, Öl-Heizung, teilunterkellert, Einzelgarage, SAT-TV. Bezugsfertig ab 1.9. Mietpreis, € 2.200,- + NK, Garage € 50,-. Zuschriften bitte an [bungalow-eichenau@web.de](mailto:bungalow-eichenau@web.de)

**Schöne 80 m<sup>2</sup> Wohnung mit Bk.** in Seefeld, frisch renoviert, ab 1.9.2020 zu vermieten. € 1120,- Kaltmiete + € 50,- Gg., falls benötigt, Stellplatz frei, **Telefon: 0173-4572777**

**Möbl. Zi.**, S6; T.0151/15715079  
**Möbliertes Zimmer, Neugilching**, S8, A96, NR, berufstätig, Tel. 0151-50842412

## Mietangebote Gewerberäume

**1 Lagerraum, Traubing**, 50 m<sup>2</sup> im UG, Lastenaufzug, € 240,-; Tel. 0162/9264636

**Maisach**, Lagerhalle m. elektr. Schiebetür, 168,55 m<sup>2</sup>, auch als Verkaufsfläche möglich, Tel. 0179-7866538

## Immo-Gesuche

**Finanzstarker Bauträger sucht** Baugrundstücke mit/ohne Altbestand. Schnelle & diskrete Abwicklung garantiert. Ansprechpartner: Herr Hiltzenbichler. **Tele. 089 21 96 41 09**

**Privat, solvent, sucht 1- bis 2-Zi.-Whg. in FFB.** Ab ca. 30 qm, mit Bk, kein Neub. Angb. bitte an [wohnung-muenchen-gesucht@gmx.de](mailto:wohnung-muenchen-gesucht@gmx.de)

**Ltd. Angestellte** im öffentl. Dienst u. Beamter su. 2- bis 3-Zi.-Whg. (möglichst DG) in München Mitte od. Pasing, Angebote bitte an [wohnung@muenchenweit.de](mailto:wohnung@muenchenweit.de)

**Von Privat:** suche Wohnung in Augsburg, Tel. 0821/57089486

**Solventer Landwirt** sucht sanierungsbed. EFH/Haus m. Charme, gerne auch denkmalgesch. o. gerüst in guter Lage Lkr. STA, gerne auch Hanglage f. Eigenbed. - Bezug flexibel auch als Kapitalanl. mögl. Tel. 0151/23408911

**Familie sucht Haus** - Familie (lt. Beamte) sucht Haus/DHH provisionsfrei im Münchner Westen/Süden zum Kauf. Kontakt über Tel. 0176/52426359

**Junge Familie su.** Grundstück oder Haus in München und Umgebung, Angebote bitte an [haus@muenchenweit.de](mailto:haus@muenchenweit.de)

**Junge Fam. aus Bay.Wald** sucht Haus zum Kauf im Lkr. STA, FFB, LL, auch renov. bed., ab 5 Zi.; Tel. 08105/7748508

**Suche EFH oder DH-Hälfte** im Münchner Westen, STA. Gerne auch zu renovieren. Angebote bitte an [haus@muenchenweit.de](mailto:haus@muenchenweit.de)

## www.grundstück.expert

**Mehr Geld für Ihr Grundstück?** Lassen Sie sich von mir kostenfrei und ohne jede Verpflichtung beraten: **Voss GmbH**  
**Tele.: 089 / 54 21 51 - 0**  
Diskret & Unverbindlich. Rufen Sie mich an!

**Belohnung! Ruhiges Ehepaar** sucht Wohnung in STA zum Kauf. Telefon 0151/52210939

**Jg. Fam. sucht Grundstück** bzw. ält. Haus z. Kauf, Tel. 0170-8489890

**EFH, DHH und Bungalows gesucht** - ab 120 m<sup>2</sup> Wfl., 400 m<sup>2</sup> Grd, Gge, gepflegt, Senioren geeignet, bis € 1.200.000,-. Grupe Immobilien, Tel. 08141-889900

**Suche 1-2-Zimmer-Wohnung** von privat, ab Bj. 2000, frei oder vermietet, bis € 240.000, Tel. 0157-78877008

**Wir kaufen Ihr Grundstück**, seriöse Abwicklung garantiert. Rufen Sie mich gern jederzeit an, Harald Olbert, Tel. 0171-3715469, [harald.olbert@ziegelhaus-bayern.de](mailto:harald.olbert@ziegelhaus-bayern.de)

## Grundstücke

**Junge Familie mit Kind** sucht Verkäufer von Baugrundstück für EFH/DH in 5-Seen Land, bevorzugt zw. Starnberger- und Ammersee, ca. 500 m<sup>2</sup>, familiäre Nachbarschaft, Tel. 0173/6993019

## Immo-Angebote

**Top Lage Neubau** - München, Lochhausen, Mittelhaus, 5-Zi., 165 m<sup>2</sup> Wohnfläche mit 316 m<sup>2</sup> Grund, Einzelgarage, Baubeginn in Kürze, Fertigstellung vorauss. September 2021, Mitgestaltung noch möglich, Kaufpreis 1,395 Mio. €, prov.frei, keine Makleranfragen, Tel. 0172/8918461

**Top Lage Neubau** - München, Lochhausen, Eckhaus, 5-Zimmer, 161 m<sup>2</sup> Wohnfläche mit 349 m<sup>2</sup> Grund, Einzelgarage, Baubeginn in Kürze, Fertigstellung vorauss. Sep. 2021, Mitgestaltung noch möglich, Kaufpreis 1,52 Mio. €, prov.frei, keine Makleranfragen, Telefon: 0172/8918461

**FFB, 4-Zi.-EG-Wohnung** mit 200 m<sup>2</sup> Privatgarten in 5-Bahnähe, 749.000 € v. privat, 08141-25521, [rr\\_ffb@gmx.de](mailto:rr_ffb@gmx.de)

## Parsberg Echo online lesen

**www.parsbergecho.de** **PARSBERG ECHO**

Starnberger Anzeiger, Würmtal Echo, Weilheimer Echo, Peißenberger Echo

## VERKAUF - VERMIETUNG HAUSBAU

**BEZUGSFERTIG: Einfamilienhaus in Mfkrichen mit Fern- und Bergblick!**  
Ca. 339 m<sup>2</sup> Grund, ca. 164 m<sup>2</sup> Wfl., schlüsselfertig, FBH, elektr. Rollläden, Terrasse, Garage, Stieplatz, Bj. 2019, Abluftwärmepumpe, Endenergiebedarf 18,6 kWh/(m<sup>2</sup>a)  
**KP: 1.380.000 €**

**Weßling: bezugsfertiger Doppelhaushälfte in ansprecher Lage!**  
ca. 500m<sup>2</sup> Grund, ca. 147 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 85m<sup>2</sup> Nfl., schlüsselfertig, FBH, elektr. Rollläden, Terrasse, Bj. 2020, Abluftwärmepumpe, Endenergiebedarf 21 kWh/(m<sup>2</sup>a)  
**KP: 979.750 €**

**Geltendorf: bezugsfertige DG-Wohnung in Traumlage!**  
Ca. 57 m<sup>2</sup> Wfl., schlüsselfertig, FBH, elektr. Rollläden, Bj. 2020, Wärmepumpe, Gas-Brennwerttherme, Endenergiebedarf 30,2 kWh/(m<sup>2</sup>a) ganzes Geb.  
**KP: 349.900 €**

**Weßling: Gewerbeinheit über zwei Ebenen als Büro/Praxis!**  
3 Zi., Nfl. ca. 105m<sup>2</sup>, Bj. 2017, geh. Ausstattung, voll möbliert, Garten, opt. 2 TG: je 80 € und 1 FG: 40 € zzgl. MwSt., Endenergiebedarf 29,8 kWh/(m<sup>2</sup>a)  
**KM: 1.100 €, NK 160 € zzgl. MwSt.**

**Seehausen: Gewerbeinheit in neuem Mehrfamilienhaus als Büro/Praxis!**  
3 Zi., Nfl. ca. 84m<sup>2</sup>, Bj. 2019, geh. Ausstattung, Balkon, opt. 2 TG: je 60 € und 1 FG: 25 €  
Endenergiebedarf 31,6 kWh/(m<sup>2</sup>a)  
**KM: 672 €, NK 252 €**

**Kontakt unter: DOMIZIL IMMOBILIEN GmbH**  
Mühlfelder Straße 30a  
82211 Herrsching  
**Tele.: 081 52-9 14 96 51**  
[www.immobilien-DOMIZIL.de](http://www.immobilien-DOMIZIL.de)

## reiten & wohnen

Ein schmuckes Landschlösschen auf weitläufigem Gelände mit Reithalle, Boxen und viel Weidefläche lädt dazu ein, Hobby & Wohnen & Arbeit perfekt zu verbinden; Wfl. ca. 1.120 qm, Grundstück ca. 50.000 qm; optimale Verkehrs-anbindung, im Westen Bayerns gelegen.  
**VB € 3.340.000,-**  
Provision 5,95% inkl. MwSt.  
Exklusiv-Auftrag: Estate Consult GmbH  
Tel. 089 5177 7892

**Die perfekte Kapitalanlage** „Seniorenimmobilien“, Wachstumsmarkt Demographie! Attraktive 4-5 % Rendite! Langfristig gesicherte Mieteinnahmen! Grundbuchabsicherung! Kein Mieterkontakt - Kein Betreuungsaufwand! Vergleichsweise günstiger Kaufpreis! Beschichtigung möglich! Weitere Informationen von spezialisierten Beratern unter: [www.caresol.info](http://www.caresol.info), Tel. 07158-986934

## Dreispanner München-Lochhausen

Erlbachstraße 16 – direkt vom Bauträger



**Top Lage und luxuriöse Ausstattung, Neubau mit Einzelgarage, jeweils 5 Zimmer, provisionsfrei**

- Eckhaus rechts - 1.490.000 €**  
161 m<sup>2</sup> Wohnfläche und 330 m<sup>2</sup> Grundfläche
- Mittelhaus - 1.395.000 €**  
165 m<sup>2</sup> Wohnfläche und 316 m<sup>2</sup> Grundfläche
- Eckhaus links - 1.520.000 €**  
161 m<sup>2</sup> Wohnfläche und 349 m<sup>2</sup> Grundfläche

reserviert

Fertigstellung voraussichtlich September 2021, Baubeginn in Kürze - Mitgestaltung noch möglich - keine Makleranfragen

**Telefon: 0172/8918461**



## Chancen für alle

Die Zahl der oberbayerischen Unternehmen, die Mitarbeiter suchen, steigt stetig.

## ketjob.de

Karriere - Erfolg - Traumjob

## Gib Deinem Job die richtige Würze!

Für die **Region München und das 5-Seen-Land** ist **ketjob.de** die ideale Online-Jobbörse zur Schaltung Ihrer Stellenausschreibung. Mit dem Portal der 5-Seen Wochenanzeiger erreichen Sie gezielt die Kandidaten im Großraum München und im 5-Seen-Land. Sprechen Sie Bewerber aus Ihrem direkten Umfeld an, Mitarbeiter mit einem kurzen Arbeitsweg sind oft deutlich zufriedener und meist flexibler einsetzbar.

Das sind die **ketjob2print**-Anzeigen der Woche:

**Pädagogische Leitung (m/w/d)**  
**Kinderpfleger (m/w/d)**  
**Berufspraktikant (m/w/d)**  
Eltern-Kind-Initiative  
Bärenhöhle

**Ausbildung zum/zur ZFA (m/w/d)**  
Zahnarztpraxis  
Frau Dr. Melinda Erdey

**Malergeselle (m/w/d)**  
Malermeister Zörb

**Pädagogische Fachkraft (m/w/d)**  
Stadt Germering  
Personalverwaltung

**Callcenter-Agent (m/w/d)**  
PTC Telecom

**Hausmeister (m/w/d)**  
Weingartner  
Gebäudemanagement

**IT-Systemelektroniker & Elektromechaniker (m/w/d)**  
Michael Mörtl

**Steuerfachangestellte/n oder Steuerfachwirt/in (m/w/d)**  
PRINZ Steuerberatungsgesellschaft

**Büroassistent (m/w/d)**  
Lippl Business Services

Die komplette Stellenanzeige finden Sie auf **www.ketjob.de**

## Ansprechpartner für den Stellenmarkt

**CLAUDIA SEDLMEIR**  
Tel. 0 81 05 / 38 44 44

**DORIS KIENAST**  
Tel. 0 81 05 / 38 44 16  
stellenmarkt@5-seen-wochenanzeiger.de

Die Elterninitiative Bärenhöhle e.V. Andechs sucht  
nächstmöglichst zum  
Zeitpunkt

## BÄRENHÖHLE

**Pädagogische Leitung (m/w/d)**  
**Kinderpfleger (m/w/d)**  
**Berufspraktikant (m/w/d)**

Sie sind engagiert, teamfähig, liebevoll und erfahren im Umgang mit Kindern (2-10 Jahre)? Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung!

Wir bieten u.a.:

- kleine Gruppen
- kleines Team
- Möglichkeiten, die Konzeption mitzugestalten
- Teilnahme an Fort- und Weiterbildungen
- Übertarifliche Bezahlung

Bei Interesse senden Sie Ihre Bewerbung an  
vorstand@baerenhoehle-andechs.de.



## GEMEINDE PLANEGG

Die **Gemeinde Planegg** sucht für das Team der Mittagsbetreuung der Grundschule Planegg zum nächstmöglichen Zeitpunkt zunächst befristet für ein Jahr eine/n

**Betreuer/-in (m/w/d)**  
für 10 Stunden pro Woche

Die Arbeitszeit ist hauptsächlich zwischen 13.00 und 14.30 Uhr und beinhaltet dabei die Essenszeit und Freizeitphase der Kinder. Viel Freude an der Arbeit mit Kindern, Zuverlässigkeit, Einfühlungsvermögen, Teamfähigkeit sowie eine eigenständige Arbeitsweise sollten für Sie selbstverständlich sein. Eine Berufserfahrung im pädagogischen Bereich wäre von Vorteil. Es handelt sich um eine Teilzeitbeschäftigung mit Bezahlung nach EGr. 5 TVöD.

Bei Interesse freuen wir uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung bis spätestens 23.08.2020 unter Angabe Ihres frühestmöglichen Beschäftigungsbegins bei der **Gemeinde Planegg, Personalbüro, Pasinger Str. 8, 82152 Planegg oder bewerbung@planegg.de.**

Für Fragen steht Ihnen Frau Dengler (Tel.: 089/890833310) gerne zur Verfügung.

**Gut eingeführte Gastronomie an Tagungs- und Veranstaltungszentrum**

**Bestlage:** Münchner Westen, S-Bahn-Anschluss  
**Objekt:** Restaurant (Sitzplätze: 90 innen/30 außen), exklusives Bewirtungsrecht für Tagungs- und Veranstaltungszentrum, ideale Voraussetzungen für ergänzende Cateringleistungen  
**Verfügbar:** ab November 2020

**TREUGAST Unternehmensberatungs GmbH**  
Telefon 089-62286610, E-Mail: Begerow@treugast.com

**Die Große Kreisstadt Germering**

sucht für die Küchen in den städtischen Kinderbetreuungseinrichtungen

**zwei Küchenhilfen (m/w/d)**  
mit jeweils 4 Wochenstunden  
auf der Basis einer geringfügigen Beschäftigung

Die kinder- und familienfreundliche Große Kreisstadt Germering (ca. 41.000 Einwohner) grenzt in südwestlicher Richtung an die Landeshauptstadt München und befindet sich in der Nähe des Fünfseenlandes. Germering verfügt über eine hervorragende soziale, schulische und kulturelle Infrastruktur sowie zahlreiche Sport- und Freizeiteinrichtungen.

Ausführliche Informationen zu dieser Stellenanzeige finden Sie auf unserer Homepage **www.germering.de** unter der Rubrik **Stellenangebote**.

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung **bis zum 16.08.2020** an die Stadt Germering, Personalabteilung, Rathausplatz 1, 82110 Germering  
E-Mail: personalabteilung@germering.de

(Bitte übersenden Sie bei Bewerbungen per E-Mail die Anlagen ausschließlich im pdf-Format)

## Stellenangebote

**Du bist auf der Suche** nach einem Plan B oder möchtest dir ein zweites Standbein aufbauen? Du möchtest dein eigener Chef sein und dir deine Arbeitszeit ganz flexibel nach deinen Wünschen einteilen? Du hast Interesse an Empfehlungsmarketing und bist von Aole-Verarbeitungsprodukten überzeugt? Dann melde dich bei mir: kristina-flp@gmx.de

**Friseur (m/w/d)** als Aushilfe, TZ, gesu. Gute Deutschkenntnisse gewünscht. Tel. 0157/35777507

**Su. Anzeigenblattzsteller** für Mittwoch / Donnerstag, ab 14 J., geeignet für Schüler, Hausfrauen und Rentner, Tel. 08105/384466, Mail: vertrieb@parsbergecho.de

**Haben Sie Freude ausschl. nur** mit Unternehmen zu verhandeln? Dann sind Sie unser Partner/Partnerin! Wir su. Damen u. Herren, gerne a. Rentner/innen für diese anspruchsvolle Tätigkeit (exklusive Mitgliederwerbung). Arbeitsgrundlagen vorhanden. Interesse? Anruf unt. Tel. 0171/2411933 Hr. Siegfried Hartmann, G.B.V.M GmbH Partner des Bundes der Steuerzahler in Bayern e.V.

**Gärtner/Handwerker** gesucht wird ein zuverlässiger Gärtner für die regelmäßige Pflege unseres Gartens in Herrsching. Geräte vorhanden. Gute Bezahlung. Telefon: 08152/372925, E-Mail: bws27@web.de

**Frdl. Alltagsbegleiter m/w/d**, mit Hauswirtschaft, per sofort für GV/TZ gesu., Tel. 0172/8207600 www.curatum-familia.de

**Top Hair SUCHT**  
**FRISURE & MEISTER**  
(m/w/d) in VZTZ  
GERNE WIEDEREINSTEIGER  
**FÜR WEILHEIM**  
• FLEXIBLE ARBEITSZEITEN  
• SICHERER ARBEITSPLATZ  
• AUFSTIEGSMÖGLICHKEITEN & WEITERBILDUNGEN  
**INTERESSE?**  
0821-444 710 / 0175-585 553 6  
FRISURKADITION SEIT 1868

Wir suchen ab sofort für unser Lager in Biburg eine  
**Aushilfe (m/w/d)**  
für Palettenreparaturen.  
**Mago-Paletten**, Frau Unger  
Cecinastr. 68, 82205 Gilching  
vormittags: 08105-374111  
info@mago-paletten.de

**Vertriebstätigkeit** bei festem Kundenstamm, mit gutem Einkommen, Aufstiegschancen und langfristiger Perspektive. Sie besitzen ein freundl. und gepfl. Auftreten, FS und PKW. Gründliche Einarbeitung. Manuela Schramm, Tel. 0152/29900348

**Zuverlässige Haushaltshilfe** m. Erfahrung und Deutschkenntn. in Sendling gesucht. 1 x wöchentl., vormittags, 450,- € od. Rechnung, Tel. 0171/8008518

**Steuerfachangestellte/r oder Steuerfachwirt/in**, Voll- oder Teilzeit in Bogenhausen, aussagekräftige Bewerbung an info@prinzstb.de

**Suchen Zeitungszusteller** für Mittwoch (nachmittags). Ab 14 Jahre. Geeignet für Schüler, Hausfrauen und Rentner. Verdienst bis zu 450,- € möglich. Telefon 089/45243640; Email an: vertrieb@crossmedia-vertelung.de

**Trazimo dostavljače novina - Njebjom.** Fleksibilno radno vrijeme od srijede do subote! Moguce je raditi od 13-te godine. Javite se mailom na: vertrieb@crossmedia-vertelung.de ili na tel. 089/45243653 g. Racic

**Putzhilfe** gesucht für 2-Personenhaushalt in Alling. Bushaltestelle 50 m entfernt. Tel. 0171/4710539

**Putz/Spülkraft** täglich abends, Mo. - Fr. 16.00-19.00 Uhr + Sa. 9.00 - 14.00 Uhr. Gründlichkeit, Schnelligkeit, Zuverlässigkeit, dazu gute Deutschkenntnisse sollten vorhanden sein. Metzgerei Raab, Verdrstr.113, Tel.: 8111352 info@raab-metzgerei.de

**Wir suchen** eine freundliche Reinigungskraft für Feldafing, für unseren 2-Personen-Haushalt auf Minijob Basis, Arbeitszeit 1x wöchentl. 4-5 Std., T. 08157/2653

**Haushaltshilfe** - Suche Haushaltshilfe einmal 14-tägig für 5 Stunden in Gilching. Wir zahlen gut. Telefon: 0170/9216552

## DAS IST UNSER ZUSTELLER DES JAHRES 2023



Da bis dahin noch viel Zeit vergeht, suchen wir jetzt Zusteller (w/m), für die Verteilung des Parsberg Echo, Starnberger Anzeiger, Peißenberger Echo, Weilheimer Echo.

Wenn Sie am Mittwoch oder Donnerstag ungefähr 2 - 4 Stunden Zeit haben, dann melden Sie sich bitte bei uns.

## WIR BIETEN IHNEN:

- einen sicheren Arbeitsplatz
- eine pünktliche und sichere Bezahlung
- eigenverantwortliches Arbeiten bei freier Zeiteinteilung
- eine persönliche Betreuung und fundierte Einarbeitung
- einen Arbeitsplatz an der frischen Luft

## SIND SIE INTERESSIERT?

Rufen Sie an unter Tel. 08105/384466 oder schreiben Sie uns an: vertrieb@parsbergecho.de



## Pasinger Baumarkt compact

## Kaufhaus HERZ

Für unseren Markt in München Pasing suchen wir ab sofort

**Verkaufsberater/-in**  
für den Bereich Kaufhaus  
in Voll- oder Teilzeit

Sie sind engagiert, teamfähig und haben Freude an der Kundenberatung

## Dann suchen wir genau Sie!

Wir bieten Ihnen eine interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit bei leistungsgerechter Bezahlung!

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an:  
Pasinger Baumarkt - Kaufhaus Herz Pasing GmbH & Co KG  
z. Hd. Herrn Jäger, Starnberger Weg 62, 82205 Gilching  
Tel. 08105 / 37 08 - 22, Bewerbung@herz-gruppe.de

oder geben Sie diese persönlich im Markt ab!

## Stellenangebote

**Gartenbaufirma aus STA** sucht Mitarbeiter/in (m/w/d), Freitag, Erfahrung im Garten- und Landschaftsbau. Nettes Team u. gute Bezahlung! Tel. 08157/9984688

**Wöchentlicher Nebenjob** (Zeitungszustellung), Verdienst bis zu EUR 450,- mtl., Info: Tel. 089/45243640

**Are you interested in delivering newspapers?** You can choose if wednesday, saturday or both days. We will find an area for you. It is possible to earn up to 450 €! Contact us: Tel. 089/45243647 or vertrieb@crossmedia-vertelung.de

**SCHULFIT Nachhilfe** sucht geduldige Lehrkräfte, gerne Studenten. herrsching@schulfit.de

**Haushaltshilfe gesucht:** Wir, eine kinderreiche Herrschinger Familie, su. für 6 Std./Wo. eine kinder- u. tierliebe Haushaltshilfe. Zu Ihren Tätigkeiten gehören die Reinigung unseres Hauses, manchmal vorbereitende Küchen- u. gelegentlich Gartenarbeiten. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung: Tel. 0172/6141437

**Chefassistenz -in (m/w/d)** ges., ab sofort, Vollzeit im Tonstudio Schloss Seefeld. Bei Interesse bitte Email info@johannessteck.tv, Telefon: 08152/397670

**Putzfee** für privaten 1-Pers.-Haushalt in Germering gesucht, 10,- €/Std.; Telefon: 089/842431

**Umzugsfirma** sucht Mitarbeiter (m/w/d) mit F5-Kl. B/C1, sowie Umzugshelfer zum Anlernen, Top Verdienst! Tel. 089/3131086

**Springer\*in ab sofort für die Zeitungszustellung und/oder Kontrolltätigkeiten gesucht!** Wir suchen Sie schnellstmöglich für wechselnde Einsatzgebiete zum Verteilen unserer Zeitungen am Mittwoch und/oder Samstag und Kontrolltätigkeiten an anderen Tagen, auf 450,-Basis oder in Teilzeit-Festanstellung. FSK B ist Voraussetzung, PKW könnte gestellt werden. Weitere Infos unter: Tel. 089/4524360 oder per Email an: vertrieb@crossmedia-vertelung.de

**Jobs mit Sinn!** Betreuungskräfte (m/w/d) für Senioren zuhause gesucht, auch berufsfremd bieten kostenlose Schulung! Home Instead Seniorenbetreuung - Bewerben unter: Mü.-Nord: Tel. 089/2488 37240, Mü.-Mitte: Tel. 089/2488 0750, Münch.-Ost: Tel. 089/6242 2120, Mü.-West: Tel. 089/88969 0580, Fünfseenland: Tel. 08151/774720, www.homeinstead.de

**Germering: Vertrauenswürdig-ge Seele** gerne auch Rentnerin, vormittags, NR, für Dame mit gesundheitl. Einschränkung und sehbehindert zur Hilfe im Haush. u. Unterstützung im täglichen Leben, gerne mit PC-Kenntnissen, gesucht. Tel. 089/842431

**Fahrer in Vollzeit gesucht!** Wir suchen zum 15.08.2020 einen Fahrer in Vollzeit. Startgehalt 2200 Euro Brutto. Min. Führerscheinklasse B, gerne Höher. Deutsch in Wort und Schrift sowie ein gepflegtes Äußeres sollten selbstverständlich sein. Ihre Aufgabe: Sicheres Be- und Entladen bzw. Lieferr der Ware (i. d. R. Ware auf Paletten) unserer Auftragsgeber. Gefahren wird mit 3,5t mit LKW. Sie sollten bereits Erfahrungen mit dieser Größe gesammelt haben. Nähere Informationen gerne am Telefon 08144-3837083, info@lambrecht-wittenberger.com

**Verstärkung im Büro** für ein mittelständiges Metzgerei-Unternehmen gesucht, gerne in TZ. Aussagekräftige Bewerbung an www.raab-metzgerei.de

**Erf. Schreiner (m/w/d)** in Vollzeit zur Verstärkung unseres Teams gesucht. Gute Montagekenntnisse werden vorausgesetzt. Wir bieten Ihnen eine Dauerstellung mit Aufstiegsmöglichkeiten. Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung: Schreinererei Weichenberger, Rudolf-Diesel-Ring 16, 82256 Fürstfeldbruck; info@schreinerereweichenberger.de

**Zuverlässige deutschsprachige Putzhilfe** für Haus in Weßling gesucht, 4 Std. / Woche, 5 Min. zum Bahnhof, keine Haustiere, Tel. 0170-2130500

**Höffner**  
Wo Wohnen wenig kostet!

**LASS DEINE BEWERBUNGSMAPPE STECKEN!**  
DEIN LEBENS LAUF REICHT UNS.

**MELDE DICH EINFACH TELEFONISCH ODER PER E-MAIL**  
0152 - 3315 8610 ODER  
ANDREAS.PRENZEL@TRANSLOGISTIK.EU

**WIR STELLEN EIN!**  
**MIT HÖFFNER IN DIE ZUKUNFT**  
ALS KÜCHEN- / MÖBELMONTEUR,  
SCHREINER FÜR KÜCHENMONTAGEN  
ODER SERVICETECHNIKER KÜCHE  
WOHNORTNAHER EINSATZ!

Nettes Team sucht zur Verstärkung eine/n **Verkäufer (m/w/d)** gerne auch Quereinsteiger in TZ oder auf 450-€-Basis übertarifliche Bezahlung **Metzgerei Schnepf, Gauting** Telefon 0151/22944303

**Steuerfachangestellte m/w/d** Wir suchen Sie für unsere Kanzlei in Gilching! Vollzeit oder Teilzeit. Näheres auf gesierich.de/job oder Tel. 0172/8376777

Noch auf der Suche?  
[www.12job.de](http://www.12job.de)



Die **Gemeinde Gilching** (19.000 Einwohner) – verkehrsgünstig in der schönen Region StarnbergAmmersee gelegen – sucht für den Fachbereich „Öffentliche Sicherheit und Ordnung“ zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n

## Mitarbeiter/in für Mobilität (m/w/d)

**Ihre Aufgabenschwerpunkte**

- Aufbereitung aktueller Verkehrsthemen (Verbesserung der Nahmobilität, Verkehrswende)
- Mitwirkung bei der Entwicklung verkehrsplanerischer Konzepte und die Steuerung und Durchführung von verkehrsplanerischen Projekten
- Mitwirkung bei der Erstellung und Umsetzung eines Mobilitätskonzeptes
- Vertretung der Radverkehrsbelange in Planungsprozessen
- Organisation und Betreuung der Öffentlichkeitsarbeit rund um die Mobilität
- Zusammenarbeit mit anderen Planungs- und Bausträgern
- Ansprechpartner in der Gemeinde für Bürger, Politik, Verwaltung sowie sonstige Behörden und externe Beteiligte zu allen Fragen der Mobilität
- Erarbeitung verkehrlicher Vorgaben für die Bauleitplanung einschließlich Prüfung von Verkehrsgutachten
- Mitwirkung bei Themen der Stadtentwicklung und Bauleitplanung
- Beantragung von Fördermitteln und Mitwirkung bei der Haushaltsplanung
- Schnittstelle zwischen Stadtplanung und Öffentlicher Sicherheit und Ordnung
- Zusammenarbeit mit dem Landratsamt Starnberg im Bereich öffentlicher Personennahverkehr

**Wir erwarten**

- abgeschlossene Ausbildung als staatl. gepr. Tiefbautechniker, abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachwirt/in oder vergleichbaren Abschluss jeweils mit dem Bezug zur modernen und zukunftsfähigen Mobilität
- Interesse an der Entwicklung von Mobilitätskonzepten aller Verkehrsarten und der Verkehrsentwicklungsplanung
- Selbständiges, eigenverantwortliches und ergebnisorientiertes Handeln
- analytische, strategisch-konzeptionelle und planerische Fähigkeiten
- Teamfähigkeit und Kooperationsbereitschaft
- Bereitschaft zur Teilnahme an Sitzungen der gemeindlichen Gremien außerhalb der üblichen Arbeitszeiten

**Wir bieten**

- eine interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit
- große Sicherheit durch eine unbefristete Vollzeitstelle
- eine leistungsgerechte Vergütung auf Grundlage des Tarifvertrages des öffentlichen Dienstes entsprechend den fachlichen und persönlichen Voraussetzungen (TVöD-VKA), Jahressonderzahlung, Fahrtkostenzuschuss, Leistungszulage, Großraumzulage „München“
- betriebliche Altersversorgung, betriebliches Gesundheitsmanagement
- Gleitzeitregelung, 30 Urlaubstage in einer 5-Tage-Woche
- Mitarbeiterparkplätze mit E-Ladestationen, teamübergreifende Events

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bis spätestens **31. August 2020** an die u. g. Anschrift oder Mail richten.

**Gemeinde Gilching, Rathausplatz 1, 82205 Gilching**  
Personalverwaltung **Frau Sophie Dick**  
E-Mail: dick@gemeinde.gilching.de  
Telefon 08105/3866-56  
www.gilching.de

**Wir suchen Sie als ZFA (m/w/d)** f. Assistenz u. Prophylaxe im Herzen Münchens. Vollzeit: Mo. - Fr. 3-1/2 Tage. Topgehalt, MVV - Tikket, Fortbildungen, mod. Arbeitsplatz, nette Patienten. Wir freuen uns über Ihre Bewerbung an E-mail dr\_g\_koelling@hotmail.com; bei Fragen Tel. 089-29165316

**Suche Reinigungskraft** f. Objekt im Raum Ammersee, Mo - Fr in Voll- o. Teilzeit. PKW u. Grundkenntnisse der deutschen Sprache erforderlich, Tel. 0172-7844115

**Zimmermädchen/m f. Hotelreinigung** TZ/450 €/Basis in Mü.-Zentrum gesucht. Tel. 0177/ 9561295

**Reinigungskraft in VZ mit Erfahrung gesucht.** Nur mit Führerschein, wir freuen uns auf Ihr Interesse. Tel. 089/75076095

**REPRÄSENTANT**, kein Verkauf, 20.- € Std. mögl., 0170/7612242

**Freundliche MFA m/w/d** gesucht für Kinder- und Jugendarztpraxis in Pasing in Teil- oder Vollzeit. Gerne mit Berufserfahrung. info@kinderarztpraxis-pasing.de

**LKW-Fahrer für Nachttouren** im Nahverkehr für Kühltransporte ab sofort gesucht. Claus Spedition GmbH kontakt@claus-international.de, Tel. 089/125091431

**Zahnarzthelferin** in Voll- und Teilzeit gesucht ab sofort. Gute Fortbildungsmöglichkeiten & überdurchschnittliches Gehalt. T. 089-55 999 672 info@praxis-guggenberger.de

**2 nette Kollegen/innen für Außenendienst** gesucht. Ohne Verkauf, KFZ, Prov., Festgehalt, tolles Team und Aufstieg. Tel. 089/5454350

**KUNDENBERATER** 40 € / Std. Haupt/Nebenberuf! T. 089/904201-20

## Stellengesuche

**Liebe, erfahre. Pflegerin** su. Stelle, 24 Std., mit Unterkunft; Telefon: 0160/98950668

**Erfahrener Gärtner m. Geräten** su. Arbeit. T. 0157/73555725

**Fachfußpflegerin** mit langjähr. Erfahrung su. neuen Wirkungskreis. mail: TanjaPlank@web.de

**Ich putze Ihre Fenster,** Anrufe unter Telefon: 0157/73555725

**Altenpflegehelferin** m. Herz s. 24 Std. Stelle, Tel. 0157/77655386

**WASSER, HEIZUNG, ELEKTRO,** Telefon: 0162/4512197

**Selbst. deutscher Mann** erledigt Gartenarbeit, Hecke, Sträucher, Rasen günstig und zuverlässig. Tel. 0152/21628490

**FLIESEN, MAUERN, MALEN,** Telefon: 0152/23359600

**Gartenarbeiten, Planung,** Gestaltung, Pflestarbeiten, Tel. 0179/5462531, 089/72625196

**Deutsche zuverl.** Hausmeister-Firma hat Kapazitäten frei, Tel. 0129264636

**Altenpflegehelferin mit Herz** sucht Stelle als 24 Std. Seniorenbetreuerin, Tel. 0157-77655386

**Handwerker gesucht?** Polnischer, zuverlässiger Handwerker: Renovierung und Sanierung aus einer Hand! Günstig, kompetent und empfehlenswert. Tel. 0170-9091743

**Verkäufer Reifen Kfz-Zubehör** m. 58, mit 20 jähriger Branchenerfahrung sucht eine neue Herausforderung in einem netten aufgeschlossenen Team. Zuschr. a. d. Verlag Amper-Kurier, Hasenheide 11, 82256 FFB, Chiffre AK002/8008

## Sicherer Arbeitsplatz mit Zukunft als Bauzeichner / Bauingenieur / Projektant (m/w/d)

**Das sind wir:**  
Die SKS Wohnbau GmbH in Herrsching am Ammersee ist seit 1999 eines der Top-Unternehmen im Landkreis Starnberg und Umgebung. Gemeinsam mit der Domizil Immobilien GmbH ist sie als Bauträger auf Grundstückskäufe, deren Projektierung, Planung und Bebauung mit Einfamilien-, Doppel- und Reihenhäusern sowie kleineren Mehrfamilienhäusern spezialisiert.

**Ihr Profil:**  
Bauzeichner / Bauingenieur / Projektant (m/w/d) in Festanstellung fundierte Kenntnisse im Schlüsselfertigbau Sehr gute EDV- und Deutschkenntnisse

**Wir bieten:**  
Interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsplatz sehr gute Bezahlung Urlaubs- und Weihnachtsgeld 30 Tage Urlaub Die ausführliche Stellenausschreibung finden Sie unter: www.sks-wohnbau.de

**Sind Sie interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung an monika.schoelderle@sks-wohnbau.de**  
Für Fragen: Telefon: 08152/96 98 80

**ketjob.de**  
Karriere - Erfolg - Traumjob

Das regionale Stellenportal für München und Umgebung

Wir haben den richtigen Job für Sie!

— ANZEIGE —

## 42 Kilo weg!

Ein ganz neues Lebensgefühl

**Gilching · Petra Balzereit aus Germering hat mit der Unterstützung des easylife-Teams in Gilching in nur 20 Wochen 84 Pfund abgenommen. Hier erzählt sie von ihren Erfahrungen mit dem seit über 25 Jahren bewährten Abnehmkonzept.**

**Warum wollten Sie abnehmen, Frau Balzereit?**

**Petra Balzereit:** Ich habe ein Foto von mir gemacht, ein Selfie, und bin schier erschrocken, wie ich eigentlich auf diesem Foto überkomme. Das war der Auslöser! Deshalb habe ich den Entschluss gefasst, ich möchte abnehmen und wieder schlanker sein.

**Gab es bereits Versuche, die störenden Kilos loszuwerden?**

**Petra Balzereit:** Angefangen hat es mit den Gewichtsproblemen eigentlich mit der Geburt meines Sohnes vor 23 Jahren. Seitdem habe ich alles durch, was es so gibt – von Diäten aus Zeitschriften und Abnehmprogrammen anderer Firmen, über Säfte, Shakes bis hin zum Magenbällchen. Leider habe ich immer wieder einen Jo-Jo-Effekt erlebt und war natürlich nicht zufrieden. Zudem ist mein Gewicht immer weiter gestiegen.

**Was hat sich mit easylife für Sie verändert?**

**Petra Balzereit:** Seit Programmstart konnte ich beobachten, dass meine Lebensqualität einfach immer besser wurde – dass ich mit jedem Kilo, das verschwand, wieder ein fröhlicher Mensch wurde und mehr Energie bekam, ein ganz anderes Auftreten, positives Lächeln und Ausstrahlung hatte. Diese positive Veränderung ist auch anderen aufgefallen. Das mag daran liegen, dass ich jetzt ganz einfach anders durch die Welt gehe. Heute kann ich einfach in ein Bekleidungsstück gehen, das ich früher nicht mehr betreten habe, weil dort die Kleidergröße bei 42/44 aufhört. Ich gehe rein, hole ein Kleidungsstück raus und schlüpfe hinein – und es passt! Ich muss nicht mehr in den Läden einkaufen mit Übergröße. Es ist einfach ein ganz anderes Lebensgefühl.

**Sind die Erfolge messbar und wie geht es Ihnen heute gesundheitlich?**

**Petra Balzereit:** Abgesehen davon, dass ich mich mit jedem verlorenen Kilo einfach immer besser und wohler gefühlt habe, hat sich die Gewichtsreduzierung natürlich auch auf meine Blutwerte ausgewirkt. Beispielsweise ist der Cho-

lesterinwert gesunken.

Von den Werten war auch mein Arzt positiv überrascht, denn mit meinem Übergewicht stand ich kurz vor der Diagnose Adipositas. Aber das sieht jetzt komplett anders aus. Heute fällt es mir viel leichter, die Einkäufe bis in den dritten Stock zu tragen, denn meine Knie tun nicht mehr weh und ich bin beweglicher. Da macht auch das Radfahren wieder Spaß! Ja, ich habe einfach Lebensqualität zurückbekommen.

**Wie hat Ihre Umgebung reagiert?**

**Petra Balzereit:** In der aktiven Abnehmphase von 20 Wochen habe ich 42 Kilo abgenommen und das ist natürlich nicht spurlos an mir vorbeigegangen. Ab einem gewissen Zeitpunkt war deutlich

**Petra Balzereit aus Germering erzählt von ihren Erfahrungen mit dem seit über 25 Jahren bewährten Abnehmkonzept. Bild: easylife Gilching**



sichtbar, dass ich an Gewicht verloren habe. Das ist dann auch den Kollegen aufgefallen und Kunden haben mich gefragt: „Ja, wo ist denn die Frau Balzereit? Könnte ich die mal sprechen?“ Wenn ich ihnen dann sage, dass ich vor ihnen stehe, kommt ein erstauntes „Ja, was ist denn mit Ihnen passiert?“ zurück und positive Reaktionen wie „Oh, das steht Ihnen aber gut!“ und „Machen Sie weiter so!“. Ja, die haben sich eigentlich alle mit mir gefreut. Oft wollten

die Leute auch wissen, wie ich das geschafft habe. Meine Antwort darauf ist: Ich habe es mit Hilfe geschafft – mit easylife! Dazu gehörte eine Ernährungsänderung, begleitet durch einen Arzt und Ernährungsberatung durch ein nettes Team, das mir bei der Umsetzung geholfen hat. Vielen lieben Dank dafür!

Das Team von easylife Germering bedankt sich bei Petra Balzereit sehr herzlich für dieses Interview, das auch als Video unter „Erfolgsgeschichten“ auf der Webseite [www.easylife-gilching.de](http://www.easylife-gilching.de) zur Verfügung steht. Wer mehr über easylife Gilching und das seit über 25 Jahren bewährte Abnehmkonzept erfahren will, vereinbart einfach ein kostenloses, unverbindliches Beratungsgespräch unter der Telefonnummer (08105) 7746240.

— ANZEIGE —

## Ferien im Museum

**Starnberg** · Um auch dieses Jahr in den Sommerferien Anregung und Abwechslung für Kinder zu schaffen, hat sich das Museum Starnberger See (Possenhofener Str. 5) die „Ferien im Museum“ als kleinen Ersatz für das städtische Sommerferienprogramm ausgedacht. In diesem kostenlosen Heft finden Kinder ab fünf Jahren Anleitungen, Erklärungen und Inspirationen für eigene Entdeckungstouren im, um und mit dem Museum. Am Ende der jeweiligen Seiten befindet sich manchmal eine Rätselfrage oder eine Aufgabe. Wenn man diese löst, bekommt man im Museum einen Stempel. Hat man alle Stempel gesammelt, gibt es eine kleine Überraschung. Wenn man das Heft vorzeigt darf man zudem während der gesamten Sommerferien kostenlos ins Museum, so oft man mag. Verteilt wird das Heft in Starnberger Schulen und Kindergärten und ist ab sofort in der Stadtbücherei, der Tourist Info, im Rathaus und im Museum erhältlich. **sv**

Gesund und nachhaltig abnehmen mit der Original-easylife-Therapie!

- ✓ ohne Sport
- ✓ ohne Hungerqualen
- ✓ ohne Kalorienzählen
- ✓ ohne Pillen & Pulver
- ✓ ohne Hormone

dafür mit

- ✓ Einzelbetreuung
- ✓ ärztlicher Begleitung

### MIT GUTER LAUNE ABNEHMEN

Die easylife Fan-Gemeinde wächst stetig! Das seit mehr als 25 Jahren erfolgreiche Programm und die Betreuung durch qualifizierte, speziell geschulte Fachkräfte und Ärzte begeistern jedes Jahr tausende Menschen. Innerhalb kürzester Zeit reduzieren sie nachhaltig ihr Körpergewicht und fühlen sich dabei fit und leistungsfähig.

Das easylife Konzept basiert auf neusten ernährungswissenschaftlichen Erkenntnissen. Bei einem kostenlosen, unverbindlichen Beratungsgespräch ermitteln wir Ihre individuellen medizinischen Parameter, u.a.:

- Stoffwechselrate
- BMI
- Grundumsatz
- viszerales Fett
- Knochengewicht

Erfahren Sie, warum Sie nicht mehr abnehmen und was Sie tun können, damit es wieder funktioniert!

Abnehmen und den Körper verstehen lernen!

Stoffwechseltherapie: leicht & effektiv

easylife  
GILCHING

**15 Pfund**  
in nur 4 Wochen abgenommen!

**84 Pfund**  
in nur 20 Wochen abgenommen!

**Traute Hatterscheid**  
82131 Gauting

**Petra Balzereit**  
82110 Germering

Nicht gel krankhafter Fettsucht. Für eine langfristige Gewichtsreduzierung bedarf es der dauerhaften Einhaltung der im Programm vermittelten Ernährungsempfehlungen.

**easylife Gilching**  
Dornierstraße 4  
82205 Gilching (Gewerbepark Süd, direkt an der A96)

**P** Kostenfreie Parkplätze **H** Bushaltestelle vor dem Haus



**JETZT ANRUFEN UND KOSTENLOSEN BERATUNGSTERMIN VEREINBAREN!**

**08105 - 7746 240**